

亞非會議卅周年紀念會揭幕

印尼總統呼籲 重振團結精神

反對軍備競賽並肩消除貧困 政治獨立必須伴隨福利發展

【本報訊】亞非會議卅周年紀念會，於廿四日在印度新德里揭幕。印尼兩國總統，均親臨會場，並分別致詞。印總統尼赫魯，在會中呼籲亞非各國，應重振團結精神，反對軍備競賽，並肩消除貧困。尼總統並強調，政治獨立必須伴隨福利發展，否則獨立將失去其意義。尼總統並呼籲亞非各國，應加強合作，共同發展，以實現亞非之和平與繁榮。



亞非會議卅周年紀念會，於廿四日在印度新德里揭幕。印尼兩國總統，均親臨會場，並分別致詞。

吳學謙晤印尼外長

商談貿易東盟局勢

【本報訊】外交部次長吳學謙，於廿四日在外交部會見印尼兩國外長。吳學謙在會中，與印尼外長就當前國際形勢、東南亞局勢及貿易問題，進行了廣泛而深入的交換意見。吳學謙表示，中國政府一向主張和平解決國際爭端，並致力於發展與各國的友好合作關係。他並強調，中國政府將繼續支持東南亞各國的團結與合作，共同維護地區的和平與穩定。

世界各國第一夫人

雲集白宮開高峯會

【本報訊】世界各國第一夫人，將於本月廿六日，在白宮舉行高峯會議。此次會議，旨在加強各國第一夫人之間的聯繫與合作，共同為促進國際友好關係及社會福利事業而努力。參加會議的第一夫人，將包括美國、英國、法國、蘇聯、中國等國家的第一夫人。會議期間，各國第一夫人將就兒童福利、婦女就業、社會服務等問題，進行廣泛的討論與交流。

論社

美加緊援泰防蘇越寮侵略

據泰國政府廿四日發表之聲明，美加兩國，已決定向泰國提供大量軍事援助，以加強泰國之國防力量，並防止蘇聯及越南之侵略。美加兩國並表示，將繼續支持泰國之獨立與主權，並致力於維護東南亞之和平與穩定。此舉被視為美加兩國在東南亞地區加強軍事合作之重要舉措，也反映了當前國際形勢下，美國及其盟友在東南亞地區之戰略部署。

要求撥款一千四百萬元

列根援助尼叛軍案

【本報訊】美國眾議院，於廿四日通過一項法案，要求撥款一千四百萬元，援助尼泊爾之叛軍。此舉引起國際社會之廣泛關注，並引發了關於美國是否應介入尼泊爾內戰之爭議。支持者認為，援助叛軍有助於推翻尼泊爾之現政府，實現該國之民主與自由。而反對者則認為，援助叛軍將使局勢更加複雜化，並可能導致人道主義危機。目前，美國政府尚未對此作出正式回應。

美眾議院投票否決

列根援助尼叛軍案

【本報訊】美國眾議院，於廿四日通過一項法案，要求撥款一千四百萬元，援助尼泊爾之叛軍。此舉引起國際社會之廣泛關注，並引發了關於美國是否應介入尼泊爾內戰之爭議。支持者認為，援助叛軍有助於推翻尼泊爾之現政府，實現該國之民主與自由。而反對者則認為，援助叛軍將使局勢更加複雜化，並可能導致人道主義危機。目前，美國政府尚未對此作出正式回應。

巴里清潔工人罷工

垃圾堆積公路

【本報訊】巴里市之清潔工人，因不滿工資及工作條件，已於廿四日舉行罷工。罷工導致全市之垃圾無法及時清理，大量垃圾堆積在公路兩旁，嚴重影響了交通及環境衛生。市政府已表示，將盡力與工人達成協議，恢復工作。目前，罷工仍在持續，預計將持續數日。

大陸訪蘇行程

取消訪蘇行程

【本報訊】原定由中國政府派出一支代表團，訪問蘇聯，但該行程已於廿四日取消。據悉，取消行程的原因，是雙方在訪問時間及人員組成等方面未能達成協議。目前，雙方仍在就相關問題進行協商，預計近期內將有進一步進展。

外資在大陸如何發展

陳仲賢

近年來，中國大陸在經濟改革方面取得了顯著成就，吸引了大量外資進入。然而，外資在大陸之發展，仍面臨諸多挑戰。本文將探討外資在大陸發展之現狀、問題及未來趨勢。首先，外資在大陸之發展已進入快車道，投資領域不斷擴大，投資規模不斷增加。其次，外資在大陸之發展，也面臨著市場競爭激烈、政策不確定等問題。最後，未來外資在大陸之發展，將進一步向高質量發展轉變，加強與中國經濟之深度融合。

進口廿億美元消費品

大陸促進貨幣回籠

【本報訊】中國大陸政府，已決定進口價值二十億美元之消費品，以促進貨幣回籠。此舉旨在通過增加進口，擴大市場需求，從而促進經濟之增長。政府並表示，將繼續採取措施，加強金融穩定，並致力於提高人民生活水平。目前，進口工作正有序進行中。

英下議院

議員動用

【本報訊】英國下議院，於廿四日舉行會議，討論有關議員動用之問題。會議中，議員們就如何加強議院之監督功能，並確保議員行為之規範性，進行了廣泛討論。會議最終達成了一項決議，要求政府加強對議員行為之監管，並建立更加完善之紀律機制。此舉被視為英國政治體制改革之重要一步。

英王儲盼三任爸爸

【本報訊】英國王儲查爾斯，已表示希望擁有三位父親。此舉引起公眾之廣泛關注，並引發了關於王室繼承及婚姻制度之討論。查爾斯表示，他希望能夠擁有三位父親，以實現其對家庭之理想。目前，王室方面尚未對此作出正式回應。

英王儲盼三任爸爸

英王儲盼三任爸爸

【本報訊】英國王儲查爾斯，已表示希望擁有三位父親。此舉引起公眾之廣泛關注，並引發了關於王室繼承及婚姻制度之討論。查爾斯表示，他希望能夠擁有三位父親，以實現其對家庭之理想。目前，王室方面尚未對此作出正式回應。

英王儲盼三任爸爸

英王儲盼三任爸爸

【本報訊】英國王儲查爾斯，已表示希望擁有三位父親。此舉引起公眾之廣泛關注，並引發了關於王室繼承及婚姻制度之討論。查爾斯表示，他希望能夠擁有三位父親，以實現其對家庭之理想。目前，王室方面尚未對此作出正式回應。

彭真呼籲日本

增加投資合作

【本報訊】中國副總理彭真，已呼籲日本政府，增加對中國之投資合作。彭真表示，中國政府一直致力於發展與日本之友好合作關係，並歡迎日本企業在中國投資。他並強調，增加投資合作將有助於促進兩國經濟之增長，並實現共同發展。目前，中日兩國政府正就此問題進行協商。

胡耀邦離京

乘專機返北京

【本報訊】中國國務院副總理胡耀邦，已於廿四日離開北京，乘專機返回北京。胡耀邦在離京前，曾與多位領導人進行了會談，並就當前工作進行了部署。目前，胡耀邦已返回北京，並開始處理相關事務。

胡耀邦離京

胡耀邦離京

【本報訊】中國國務院副總理胡耀邦，已於廿四日離開北京，乘專機返回北京。胡耀邦在離京前，曾與多位領導人進行了會談，並就當前工作進行了部署。目前，胡耀邦已返回北京，並開始處理相關事務。

胡耀邦離京

胡耀邦離京

【本報訊】中國國務院副總理胡耀邦，已於廿四日離開北京，乘專機返回北京。胡耀邦在離京前，曾與多位領導人進行了會談，並就當前工作進行了部署。目前，胡耀邦已返回北京，並開始處理相關事務。

胡耀邦離京

胡耀邦離京

【本報訊】中國國務院副總理胡耀邦，已於廿四日離開北京，乘專機返回北京。胡耀邦在離京前，曾與多位領導人進行了會談，並就當前工作進行了部署。目前，胡耀邦已返回北京，並開始處理相關事務。

胡耀邦離京

胡耀邦離京

【本報訊】中國國務院副總理胡耀邦，已於廿四日離開北京，乘專機返回北京。胡耀邦在離京前，曾與多位領導人進行了會談，並就當前工作進行了部署。目前，胡耀邦已返回北京，並開始處理相關事務。

世界展望

世界展望

世界各國在過去一年中，經歷了諸多變故。從經濟發展到政治動盪，從環境保護到社會進步，世界正處於一個充滿挑戰與機遇的時代。本文將從多個角度，對世界之現狀及未來趨勢進行展望。首先，經濟全球化仍在深入發展，各國之間的經濟聯繫日益緊密。其次，政治格局正發生深刻變化，國際關係日益複雜。最後，環境問題日益突出，全球各國正共同努力，應對氣候變化等挑戰。總之，世界之未來充滿希望，但我們也必須保持清醒的頭腦，應對各種挑戰。

英外交部英蘇關係惡劣

改善關係之門大開

【本報訊】英國外交部，已表示英蘇關係惡劣，並呼籲蘇聯政府，改善與英國之關係。外交部並表示，英國政府將繼續致力於維護國際和平與穩定，並歡迎蘇聯政府採取積極措施，緩解緊張局勢。目前，英蘇兩國政府正就此問題進行協商。

英外交部英蘇關係惡劣

英外交部英蘇關係惡劣

【本報訊】英國外交部，已表示英蘇關係惡劣，並呼籲蘇聯政府，改善與英國之關係。外交部並表示，英國政府將繼續致力於維護國際和平與穩定，並歡迎蘇聯政府採取積極措施，緩解緊張局勢。目前，英蘇兩國政府正就此問題進行協商。

英外交部英蘇關係惡劣

英外交部英蘇關係惡劣

【本報訊】英國外交部，已表示英蘇關係惡劣，並呼籲蘇聯政府，改善與英國之關係。外交部並表示，英國政府將繼續致力於維護國際和平與穩定，並歡迎蘇聯政府採取積極措施，緩解緊張局勢。目前，英蘇兩國政府正就此問題進行協商。

英外交部英蘇關係惡劣

英外交部英蘇關係惡劣

【本報訊】英國外交部，已表示英蘇關係惡劣，並呼籲蘇聯政府，改善與英國之關係。外交部並表示，英國政府將繼續致力於維護國際和平與穩定，並歡迎蘇聯政府採取積極措施，緩解緊張局勢。目前，英蘇兩國政府正就此問題進行協商。

英外交部英蘇關係惡劣

英外交部英蘇關係惡劣

【本報訊】英國外交部，已表示英蘇關係惡劣，並呼籲蘇聯政府，改善與英國之關係。外交部並表示，英國政府將繼續致力於維護國際和平與穩定，並歡迎蘇聯政府採取積極措施，緩解緊張局勢。目前，英蘇兩國政府正就此問題進行協商。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

香港輸出工人

香港輸出工人

【本報訊】香港政府，已決定向海外輸出工人，以促進經濟發展。政府並表示，將加強對輸出工人之培訓及保護，確保其合法權益。目前，輸出工作正有序進行中。

本港新聞

警隊接熱綫電話開赴魚涌 封鎖大廈逐戶查

行放始詢查經民居廈大興中入出有所 字樓他其內區至擴將問訪案屍雙查偵

【本報訊】警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

警方昨日接獲熱綫電話，指在魚涌中興大廈內發現一具屍體。警方隨即封鎖大廈，並逐戶進行搜查。目前，警方已將大廈內所有居民疏散，並展開全面調查。

連續兩宗兇殺案引起市民關注 漁農處將要求警方 加強郊野公園保安

【本報訊】連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

連日來，香港發生了兩宗兇殺案，引起了市民的廣泛關注。漁農處表示，將要求警方加強郊野公園的保安措施，以確保市民的安全。

警方發表今年首季罪案統計 犯罪數字雖略下降 高買案件直線上升

【本報訊】警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

警方昨日發表了今年首季的罪案統計報告。報告顯示，雖然整體犯罪數字略有下降，但高買案件的數量卻呈現直線上升的趨勢。

寶馬山雙屍案兩死者 昨日舉行喪禮

【本報訊】寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

寶馬山雙屍案的兩名死者，昨日在該山莊舉行喪禮。喪禮吸引了眾多親友參加，場面莊嚴。

老婦遇小販走避被擡求醫不治 死者何以獲准出院 法官不明窮追到底

【本報訊】一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

一名老婦在街上行走時，因避讓一名小販而摔倒，隨後被擡往醫院救治，但最終不治身亡。法官在審理此案時，對死者為何獲准出院表示不解，並窮追到底。

STUDY ABROAD 海外留學講座

由英文南華早報星期日刊 (South China Sunday Morning Post)，香港加拿大同學會，加拿大皇家銀行及國泰航空公司聯合主辦，有意留學加拿大的本港學生均可參加，免費入座，但因地方所限，參加人數只限四百位。申請同學請填妥下列申請表格，寄回南華早報公關部，香港郵箱 47 號。主講者包括香港加拿大移民局官員及加拿大各省大學畢業同學。講座範圍有：

- 入學資格 學校收費
- 申請程序 學生簽證
- 居住條件 學科選擇

講座定於本年五月十八日星期六下午二時半在灣仔軒尼詩道溫莎公爵社會服務中心戴麟趾夫人禮堂舉行。

海外留學講座 申請表格

姓名：_____ 性別：_____
年歲：_____
地址：_____
電話：_____
學校：_____
級別：_____
家長/監護人簽字：_____
日期：_____

請用英文填寫

佔盡中區地利 地鐵功不可抹

現在只需八分鐘，便可將我們由中環帶到北角城中心，四通八達，使這傑出的商業中心更為傑出。

北角城中心，樓高廿三層，外牆以古銅色玻璃點綴，為閣下新辦公室增添萬分氣派。中心提供之單位，面積由四百至一萬六千平方呎，選擇特多，管理完善，其電腦化升降機，效率卓越，可靠快捷。

中心下層商場，店舖林林總總，包括銀行及一面積達四萬五千平方呎的商場等，為租戶提供各類商品及服務。

北角城中心樓價租金實在相宜，如它座落在中環，那閣下要付出五倍的價錢，不過全賴地鐵之功，你可享受尤如處身在中環的好處。

北角城中心地址：英皇道250號，餘額無多。詳情請電：

聯合地產代理有限公司 仲慶行
電話：5-214315, 5-234441 電話：5-217171

我係印度神油

印度神油係專人專心研究，確能令你增長活力，強壯體魄，固本培元，妙不可言！

近日市面發現許多影射仿冒之貨品出售，敬請認明「印度神油」商標，方為正貨。

香港總代理：華仁行
電話：778915 香港郵箱 K 86126

香港道德會屯門善慶洞

啟建乙丑年清明恩親法會
歡迎各界善信附薦先靈延生福報

日期：一九九五年五月四日(農曆三月十五日)星期六
(申時啟建)至五月七日(農曆三月十八日)星期日

會場：新界屯門青山公路20號(華都花園側)
登記處：地址同右(本洞辦事處)
電話：01-856436
01-856480

本洞常備有職位及紀念磁相位供善信及善信訂用

本港新聞

銀行業及接受存款公司健全金融體例 加強監管條例

霍禮義稱現正諮詢技術性問題 有助本港銀行業更進一步發展

【本報訊】銀行及接受存款公司條例委員會，昨日在接納存款公司條例草案，進行諮詢後，隨即舉行會議，討論有關銀行業及接受存款公司條例草案，並決定在未來數月內，將有關條例草案提交立法局。

霍禮義在會上表示，該委員會在接納存款公司條例草案，進行諮詢後，隨即舉行會議，討論有關銀行業及接受存款公司條例草案，並決定在未來數月內，將有關條例草案提交立法局。

本港註冊銀行百四十家 銀行資產總值一萬二千億元

【本報訊】根據香港銀行業管理局公佈的資料，本港目前共有註冊銀行一百四十家，其資產總值達一萬二千億元。

基本法起草委員會 中國構思港人三成

【本報訊】基本法起草委員會，昨日在接納存款公司條例草案，進行諮詢後，隨即舉行會議，討論有關銀行業及接受存款公司條例草案，並決定在未來數月內，將有關條例草案提交立法局。

地產商會何鴻燊 要求放寬地盤建築限期

【本報訊】地產商會何鴻燊，昨日在接納存款公司條例草案，進行諮詢後，隨即舉行會議，討論有關銀行業及接受存款公司條例草案，並決定在未來數月內，將有關條例草案提交立法局。

港督會晤首相 今日離英返港

【本報訊】港督會晤首相，今日離英返港。

聯合交易所向港府租用場地 每月租金四十五萬

【本報訊】聯合交易所向港府租用場地，每月租金四十五萬。

林定國接任金融司 任志剛獲委任副手

【本報訊】林定國接任金融司，任志剛獲委任副手。

美玩具製造商 重視香港市場

【本報訊】美玩具製造商，重視香港市場。

海隆公司要求賠償 小評

【本報訊】海隆公司要求賠償，小評。

創下先例夜長夢多

【本報訊】創下先例夜長夢多。

澳督明日 正式訪問

【本報訊】澳督明日正式訪問。

海隆公司要求賠償 小評

【本報訊】海隆公司要求賠償，小評。

創下先例夜長夢多

【本報訊】創下先例夜長夢多。

立法局建議特別委員會 研究複雜難辦案件

【本報訊】立法局建議特別委員會，研究複雜難辦案件。

僅八千四百份 符合資格選民估計約八萬名

【本報訊】僅八千四百份，符合資格選民估計約八萬名。

香港促請留意五月六日止截

【本報訊】香港促請留意五月六日止截。

清潔香港 人人有責

【本報訊】清潔香港，人人有責。

海隆公司要求賠償 小評

【本報訊】海隆公司要求賠償，小評。

創下先例夜長夢多

【本報訊】創下先例夜長夢多。

海隆公司要求賠償 小評

【本報訊】海隆公司要求賠償，小評。

富格林 全球信賴 金中之金

在世界各地，數以萬計具有遠見卓識的投資者，均認富格林為金中之金。富格林通行世界，純金含量全球公認，實為時時必備之金飾。目前為止，已運出超過四千萬安士。舉世信賴，的確是金中之金。

富格林共有四種重量，分別含純金1安士、2安士、4安士及10安士。今日，就加入明智人士的行列，儲蓄富格林，迎接一個金光燦爛的美滿將來。

意想不到的意大利新裝

簡優雅的設計，大膽創新的顏色，別具一格的意大利時裝，為你帶來八五歐陸風采。換季到港九先施公司，把今夏最新潮流穿在身上，定必稱心滿意，一身時尚。

意想不到好滿意

先施公司

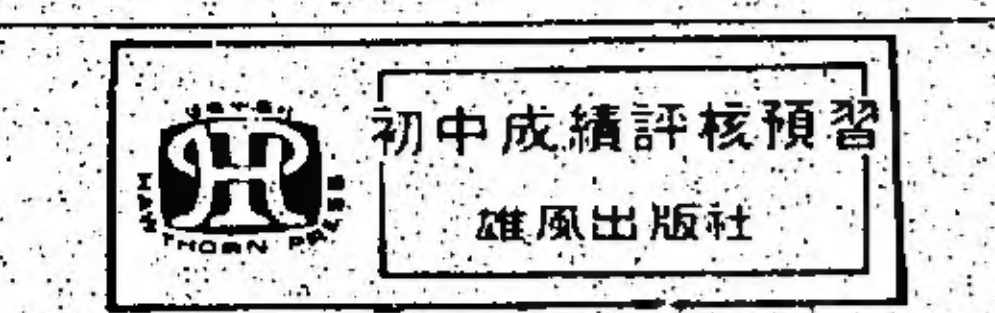
香港選舉登記截至昨日

符合資格選民估計約八萬名

僅八千四百份

香港促請留意五月六日止截

清潔香港 人人有責



中二英文練習(五)

F.2 English
Exercise 5

- A. The following is a notice on a bus. Read it carefully and then answer the questions that follow it. One-word answers are acceptable.
1. It is an offence in law for a passenger to talk to a driver.
 2. Tender exact fare. \$40 for adults.
 3. Children under 12 —

- half fare.
4. Children under 4 not occupying a seat — free.
 5. This bus is licensed to carry 108 seated passengers and 20 standing ones.
 6. No standing passengers are allowed in the upper compartment.
 7. No smoking in the lower compartment.
 8. No spitting. Offenders are liable to a fine of \$500.00.
 9. Please don't litter. Offenders may be prosecuted.
 10. No pets allowed.
 11. Routes are subject to change without prior notice.
 12. No landing or boarding

- when the bus is in motion.
- Questions
1. Can a passenger talk to the bus driver when the bus stops at a station?
 2. How much should a child 10 years old pay?
 3. If a young mother wants her 2-year-old baby to sit beside her, what is the total fare she has to pay?
 4. If there are 102 passengers sitting in the bus and 18 standing, how many passengers more can get on it?
 5. Can a passenger smoke and stand in the upper compartment?
 6. How much may a passenger have to pay when he gets caught spitting on the bus?

7. If a passenger unintentionally drops a piece of paper onto the floor will he be taken to the police?
8. Can a passenger take with him a white mouse?
9. Must the bus company notify its passengers before the route of the bus is changed?
10. Can a passenger get on the bus when it is about to move?
- B. In the following passage, 15 words have been omitted. Fill in each blank with a suitable word.
- Last Saturday, mother asked me to go to the bank to take some money for week-end's use. When I arrived there, it was already crowded (1) people.

There were (2) many people that it took me (3) than thirty minutes to get to the counter. When I put down my bank book, the teller told me to go to the next counter. I was annoyed and asked him (4). He told me that I (5) to the (6) counter; he dealt with current accounts and (7) savings accounts. I could do nothing (8) join the next queue. When it was my turn, (9) was already 11 o'clock. Suddenly I heard someone (10) my name. I looked up and (11) my surprise I found that (12) was Jane, my former classmate. I asked her how long she had (13) a teller there. She said not more than a month. Just when she was saying this, someone from (14) shouted, 'Girls, have you (15) ?'

- Answers
- A. 1. yes
2. \$20
3. \$60
4. 8
5. no
6. \$500
7. no
8. no
9. no
10. yes
- B. 1. with
2. so
3. more
4. why
5. had
6. wrong
7. not
8. but
9. it
10. call/calling
11. to
12. it
13. been
14. behind
15. finished

港大考慮削減招生

百分四降至百分三

【本報訊】香港大學校長李卓人昨日表示，大學正考慮削減招生，由目前的百分之四降至百分之三。李卓人是在接受本報訪問時作上述表示的。他指出，由於政府削減撥款，大學必須採取措施以維持運作。他認為，削減招生是一個必要的選擇，以確保大學的財務穩定和學術質量。李卓人還表示，大學將繼續致力於提高教學和研究的水平，以應對未來的挑戰。

培英中學昨慶祝

一零六週年紀念

【本報訊】培英中學昨日舉行了一零六週年紀念活動。校長在致辭時表示，學校自創辦以來，一直秉承「勤學、勤勞、勤儉」的宗旨，為社會培養了大批人才。他感謝各界人士對學校的支持，並表示學校將繼續努力，為學生提供更好的教育。活動中還舉行了多項儀式，包括頒發獎狀和紀念品等。

政公科「課程」

明年預科推行

【本報訊】政府公務員訓練局宣佈，將於明年推行預科課程。該課程旨在為即將進入公務員行列的學生提供必要的專業知識和技能。課程內容包括行政、法律、經濟和社會學等領域。訓練局表示，預科課程將有助於提高公務員的素質，並為學生提供更多的就業機會。

透過各種課外活動

培養學生品德教育

【本報訊】中大教師馮以滋認為，學校應透過各種課外活動來培養學生的品德教育。他指出，課外活動不僅可以豐富學生的課餘生活，還可以培養他們的團隊精神、責任感和領導能力。馮以滋建議學校應加強與社會的聯繫，為學生提供更多的實踐機會。

學能推理練習

智慧提供資料

【本報訊】本報提供了一系列學能推理練習，旨在幫助學生提高邏輯思維和問題解決能力。練習包括數字推理、文字推理和圖形推理等多種類型。學生可以通過這些練習來測試自己的學能，並找到改進的方向。

關於香港的課文

讀者來信

【本報訊】本報收到了一位讀者的來信，討論了關於香港的課文問題。讀者表示，他認為目前的課文內容過於簡單，無法反映香港的真實情況。他建議學校應增加一些更具挑戰性的課文，以幫助學生更好地了解香港。本報對此表示理解，並表示將繼續關注此類問題。

中小學語文教材教員

歡迎中小學語文教師前往參觀

【本報訊】本報歡迎中小學語文教師前往參觀。我們提供了一系列最新的教材和教學資源，旨在幫助教師提高教學水平。歡迎教師隨時來訪，我們將竭誠為您服務。

電腦教育研討會

十一月舉行

【本報訊】一項關於電腦教育的研討會將於十一月舉行。研討會將邀請多位專家學者，就電腦在教育中的應用進行深入探討。歡迎對電腦教育感興趣的人士參加。

城市商業管理學校

City College of Commerce

【本報訊】城市商業管理學校（City College of Commerce）是一所致力於培養商業管理人才的高等學府。學校提供多種商業管理專業，包括會計、市場營銷和人力資源管理等。學校設施完善，教學質量優良，是學生求學的理想選擇。

報日僑華

學助童教

【本報訊】本報推出了一項名為「學助童教」的計劃，旨在幫助貧困地區的兒童接受教育。我們呼籲社會各界人士踴躍捐輸，為這項有意義的事業貢獻力量。

城市商業管理學校

City College of Commerce

【本報訊】城市商業管理學校（City College of Commerce）是一所致力於培養商業管理人才的高等學府。學校提供多種商業管理專業，包括會計、市場營銷和人力資源管理等。學校設施完善，教學質量優良，是學生求學的理想選擇。

電腦教育研討會

十一月舉行

【本報訊】一項關於電腦教育的研討會將於十一月舉行。研討會將邀請多位專家學者，就電腦在教育中的應用進行深入探討。歡迎對電腦教育感興趣的人士參加。

中小學語文教材教員

歡迎中小學語文教師前往參觀

【本報訊】本報歡迎中小學語文教師前往參觀。我們提供了一系列最新的教材和教學資源，旨在幫助教師提高教學水平。歡迎教師隨時來訪，我們將竭誠為您服務。

學能推理練習

智慧提供資料

【本報訊】本報提供了一系列學能推理練習，旨在幫助學生提高邏輯思維和問題解決能力。練習包括數字推理、文字推理和圖形推理等多種類型。學生可以通過這些練習來測試自己的學能，並找到改進的方向。

報日僑華

學助童教

【本報訊】本報推出了一項名為「學助童教」的計劃，旨在幫助貧困地區的兒童接受教育。我們呼籲社會各界人士踴躍捐輸，為這項有意義的事業貢獻力量。

城市商業管理學校

City College of Commerce

【本報訊】城市商業管理學校（City College of Commerce）是一所致力於培養商業管理人才的高等學府。學校提供多種商業管理專業，包括會計、市場營銷和人力資源管理等。學校設施完善，教學質量優良，是學生求學的理想選擇。

電腦教育研討會

十一月舉行

【本報訊】一項關於電腦教育的研討會將於十一月舉行。研討會將邀請多位專家學者，就電腦在教育中的應用進行深入探討。歡迎對電腦教育感興趣的人士參加。

中小學語文教材教員

歡迎中小學語文教師前往參觀

【本報訊】本報歡迎中小學語文教師前往參觀。我們提供了一系列最新的教材和教學資源，旨在幫助教師提高教學水平。歡迎教師隨時來訪，我們將竭誠為您服務。

學能推理練習

智慧提供資料

【本報訊】本報提供了一系列學能推理練習，旨在幫助學生提高邏輯思維和問題解決能力。練習包括數字推理、文字推理和圖形推理等多種類型。學生可以通過這些練習來測試自己的學能，並找到改進的方向。

報日僑華

學助童教

【本報訊】本報推出了一項名為「學助童教」的計劃，旨在幫助貧困地區的兒童接受教育。我們呼籲社會各界人士踴躍捐輸，為這項有意義的事業貢獻力量。

城市商業管理學校

City College of Commerce

【本報訊】城市商業管理學校（City College of Commerce）是一所致力於培養商業管理人才的高等學府。學校提供多種商業管理專業，包括會計、市場營銷和人力資源管理等。學校設施完善，教學質量優良，是學生求學的理想選擇。

電腦教育研討會

十一月舉行

【本報訊】一項關於電腦教育的研討會將於十一月舉行。研討會將邀請多位專家學者，就電腦在教育中的應用進行深入探討。歡迎對電腦教育感興趣的人士參加。

中小學語文教材教員

歡迎中小學語文教師前往參觀

【本報訊】本報歡迎中小學語文教師前往參觀。我們提供了一系列最新的教材和教學資源，旨在幫助教師提高教學水平。歡迎教師隨時來訪，我們將竭誠為您服務。

學能推理練習

智慧提供資料

【本報訊】本報提供了一系列學能推理練習，旨在幫助學生提高邏輯思維和問題解決能力。練習包括數字推理、文字推理和圖形推理等多種類型。學生可以通過這些練習來測試自己的學能，並找到改進的方向。

報日僑華

學助童教

【本報訊】本報推出了一項名為「學助童教」的計劃，旨在幫助貧困地區的兒童接受教育。我們呼籲社會各界人士踴躍捐輸，為這項有意義的事業貢獻力量。

城市商業管理學校

City College of Commerce

【本報訊】城市商業管理學校（City College of Commerce）是一所致力於培養商業管理人才的高等學府。學校提供多種商業管理專業，包括會計、市場營銷和人力資源管理等。學校設施完善，教學質量優良，是學生求學的理想選擇。

電腦教育研討會

十一月舉行

【本報訊】一項關於電腦教育的研討會將於十一月舉行。研討會將邀請多位專家學者，就電腦在教育中的應用進行深入探討。歡迎對電腦教育感興趣的人士參加。

中小學語文教材教員

歡迎中小學語文教師前往參觀

【本報訊】本報歡迎中小學語文教師前往參觀。我們提供了一系列最新的教材和教學資源，旨在幫助教師提高教學水平。歡迎教師隨時來訪，我們將竭誠為您服務。

學能推理練習

智慧提供資料

【本報訊】本報提供了一系列學能推理練習，旨在幫助學生提高邏輯思維和問題解決能力。練習包括數字推理、文字推理和圖形推理等多種類型。學生可以通過這些練習來測試自己的學能，並找到改進的方向。

報日僑華

學助童教

【本報訊】本報推出了一項名為「學助童教」的計劃，旨在幫助貧困地區的兒童接受教育。我們呼籲社會各界人士踴躍捐輸，為這項有意義的事業貢獻力量。



長署署育教
士紳平太建文梁



長署署利福會社
士紳平太生安方陳



長署署務政界新
士紳平太舒許



長署署生衛務醫
員議良嘉唐



司利福生衛
員議庶保港



員議守官非席首局政行
士爵元士鍾

總理就職典禮特輯



仁濟醫院 第十八屆



主席
吳頌貽先生

第十七屆董事局主席吳頌貽先生致詞

本院董事局今日舉行第十八屆董事局主席就職典禮，由吳頌貽先生主持。吳主席在致詞時，首先向在座的各位同仁致以誠摯的問候，並感謝大家對本院的支持與貢獻。他回顧了本院過去一年的工作，指出在董事局的領導下，本院在醫療、教育及社區服務方面均取得了長足的進步。他強調，本院的宗旨是「仁濟為懷，服務大眾」，未來將繼續秉承這一宗旨，為社會提供更高質量的服務。最後，他祝願本院在新一屆董事局的帶領下，繼續繁榮發展，為社會做出更大的貢獻。



主席
梁文健女士
(梁孔德夫人)

第十八屆董事局主席梁文健女士致詞

今日本院舉行第十八屆董事局主席就職典禮，由梁文健女士主持。梁主席在致詞時，首先向在座的各位同仁致以誠摯的問候，並感謝大家對本院的支持與貢獻。她回顧了本院過去一年的工作，指出在董事局的領導下，本院在醫療、教育及社區服務方面均取得了長足的進步。她強調，本院的宗旨是「仁濟為懷，服務大眾」，未來將繼續秉承這一宗旨，為社會提供更高質量的服務。最後，她祝願本院在新一屆董事局的帶領下，繼續繁榮發展，為社會做出更大的貢獻。



副主席
先生邦定羅



副主席
女士珍錦楊



副主席
先生林正席



副主席
先生謙錫陳



副主席
先生俊北田



副主席
女士端學曾



理總
先生亮文湯



理總
先生林福陳



理總
先生均明顧



理總
先生亮輝馮



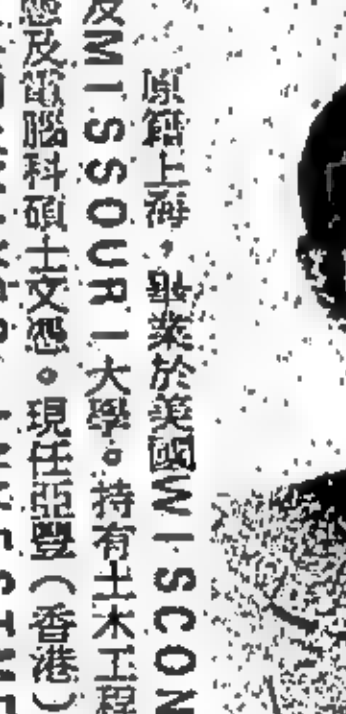
理總
先生亮弓吳



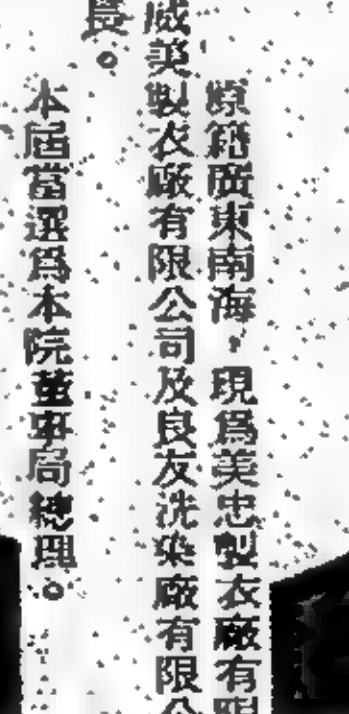
理總
先生亮立朱



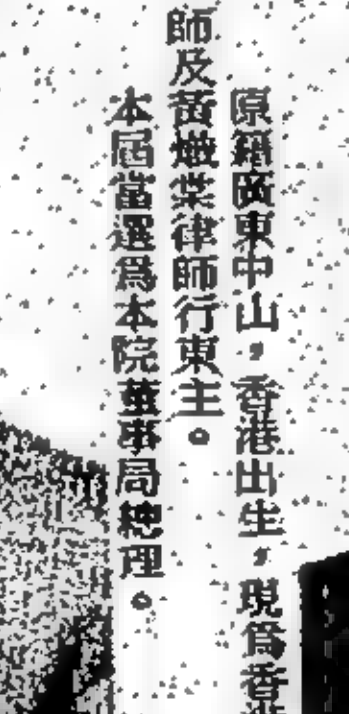
理總
先生亮振黃



理總
先生亮國王



理總
先生亮忠顧



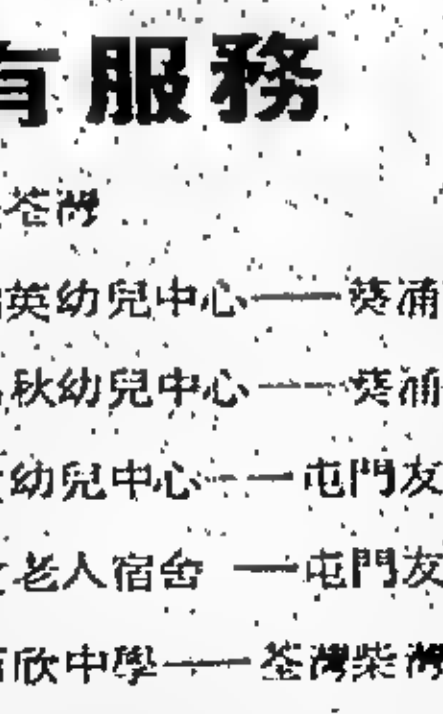
理總
先生亮熾黃



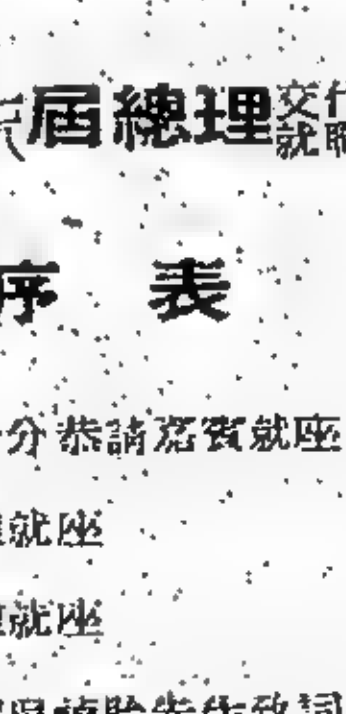
理總
先生亮施施



理總
女士芳美李劉



理總
先生亮志胡



理總
先生亮文周



理總
先生亮民齊查



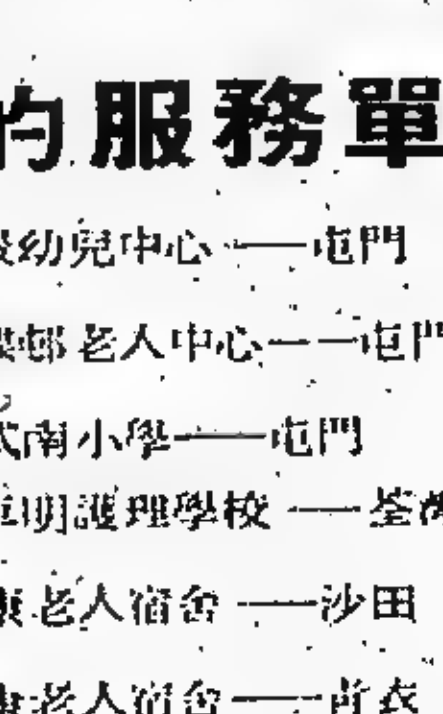
理總
先生亮之重



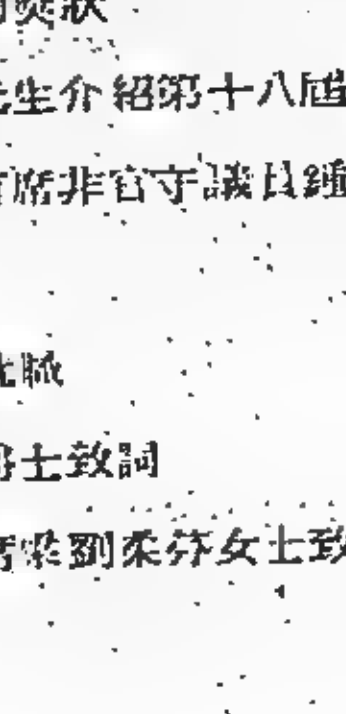
理總
先生亮德邱



理總
先生亮唐



理總
先生亮建林



理總
先生亮名建林



理總
先生亮名建林



理總
先生亮名建林



理總
先生亮名建林



理總
先生亮名建林

現有服務

- (一) 仁濟醫院——荃灣
- (二) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (三) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (四) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (五) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (六) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (七) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (八) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨

進行中的服務單位

- (一) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (二) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (三) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (四) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (五) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (六) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨
- (七) 仁濟醫院屈臣氏藥房——葵涌石梨邨

秩序表

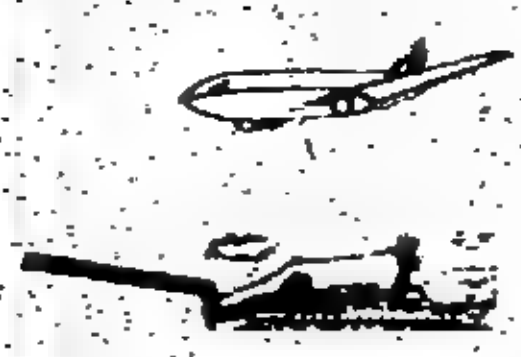
- 一、上午十一時五十分恭請嘉賓就座
- 二、請第十七屆總理就座
- 三、請第十八屆總理就座
- 四、請第十七屆主席吳頌貽先生致詞
- 五、恭請 衛生福利司鍾保廉先生致詞
- 六、請主席吳頌貽先生介紹第十八屆新總理
- 七、恭請 行政局首席非官守議員鍾士元爵士致詞
- 八、第十八屆總理就職
- 九、恭請 鍾士元爵士致詞
- 十、請第十八屆主席梁文健女士致詞
- 十一、酒會

院醫濟仁

局事董屆八十第

旅遊介紹

廣告欄專



方便讀者

選擇旅遊



星晨

旅遊有限公司

電話：(02) 231-1529, 323
 傳真：(02) 231-7231, 7233, 3-7230551
 地址：(02) 231-6644 中華郵政特准掛號
 731-323 5-218161, 5-243058-0
 中國信託大樓酒店三樓特設
 429227
 台北郵政特准掛號特准掛號150A
 特准掛號：0-440281, 0-455473
 台北郵政特准掛號特准掛號中心
 04-555-3320955

日本本州

迪士尼八天豪華團

增筑波博覽會

暢遊日本東京、箱根、富士山、濱
 名湖、白絲瀑布、東芝科學館、京
 都、奈良、名古屋、大阪、迪士尼
 樂園及新幹線(子彈火車)住宿
 一流酒店、乘747珍寶客機、早機
 去、夜機返、唯一直航大阪、東京
 返港、不用坐內陸機、獨立成團、
 專人領隊 **天天出發 \$4390**

東京迪士尼樂園六天豪華遊
天天出發 \$3630

北海道迪士尼七天團 
逢星期日 \$4690

本州迪士尼環球博覽會
 逢星期二、五、六 **\$4010**
 天天出發 **五天 \$3250**

鹿兒島

九州、東京、迪士尼樂園

暢遊鹿兒島、櫻島火山、指宿、長崎
 灣、池田湖、霧島宮崎、日南海岸、
 和平台、野生動物園、別府、地獄
 溫泉、阿蘇火山、熊本古城、水前
 寺公園、長崎、蝴蝶夫人館、福岡
 等、住宿一流酒店、獨立成團、專人
 領隊、迪士尼九州東京九天團、則
 在東京住兩晚、加遊迪士尼樂園

迪士尼九州東京九天 
逢星期五、六 \$4890

鹿兒島九州琉球博覽會
 九天逢星期四 **\$4890**

本州迪士尼環球博覽會
 逢星期二、五、六 **\$4010**
 天天出發 **五天 \$3250**

澳門

二/三天豪華遊

暢遊澳門名勝、包括主教山、跑狗
 場、大三巴牌坊、觀音堂、澳門娛
 樂場、賽馬車會等、住宿最豪華之
 凱悅酒店、享用酒店各項娛樂設施
天天出發 \$330起

特約代理澳門凱悅酒店

酒店十船票十澳門接送
天天出發 \$260起

雙人房每間 **\$230**
 (贈送桑拿浴、健身中心及的士高入場券)

代訂澳門怡東酒店

酒店十船票十澳門接送
天天出發 \$300
 雙人房每間 **\$320**

美加

暢遊檀香山、珍珠港、鑽石頭山、
 伊奧蘭尼皇宮、洛杉磯、和路達斯
 尼樂園、聖地牙哥、環球片場、拉
 斯維加斯(賭城)、大峽谷、三藩
 市、金門大橋、雙峯山、漁人碼頭
 溫哥華、士丹尼公園、煤氣鎮
 加普爾盧吊橋等

美國西岸七天 **\$6790**
 美國西岸十天 **\$9290**
 星期一東西岸 17天 **\$18990**
 星期四東西岸 13天 **\$15290**
 星期日東岸 10天 **\$12990**
 星期四美加西岸 9天 **\$8990**

澳洲

黃金海岸、墨爾本、雪梨坎培拉

行程首屈一指、節目精采、暢遊布
 里士本、黃金海岸、滑浪天堂、澳
 洲世界、西班牙馬術園、澳洲首都
 坎培拉拉芬牧場、雪梨塔、雪梨歌
 劇院、樹熊動物園、雪梨港遊船
 河、乘搭內陸機、住宿一流酒店、
 膳食豐富、專人領隊、獨立成團
 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精
 華 免費代辦簽證

澳洲黃金海岸七天豪華遊

逢星期日出發 **\$7590**

墨爾本、雪梨坎培拉八天豪華遊

逢星期一出發 **\$6930起**

向日葵—海陸空

鹿兒島九州大阪東京迪士尼九天

暢遊福岡阿蘇火山、水前寺公園、
 熊本城、琉球山、鹿兒島、櫻島火
 山、指宿、長崎島、池田湖、開關
 宮、崎野動物園、日南海岸、
 大阪城、京都、清水寺、奈良、東
 大寺、西陣織、東京迪士尼樂園等
 、乘搭萬國豪華向日葵郵輪、享受
 船上各設施、觀看日本太平洋沿岸
 秀麗景色、住宿一流大酒店、多晚
 夜總會、獨立成團、專人領隊

逢星期四出發 **\$5490** 

海陸空九州東京迪士尼九天團
 逢星期日、一出發 **\$4890**

票務部

特設各機場導遊員
 香港：(02) 231-1529, 323
 台北：(02) 231-7231, 7233, 3-7230551
 廣州：(02) 231-6644 中華郵政特准掛號
 731-323 5-218161, 5-243058-0
 中國信託大樓酒店三樓特設
 429227
 台北郵政特准掛號特准掛號150A
 特准掛號：0-440281, 0-455473
 台北郵政特准掛號特准掛號中心
 04-555-3320955

日本本州

迪士尼八天豪華團

增筑波博覽會

暢遊日本東京、箱根、富士山、濱
 名湖、白絲瀑布、東芝科學館、京
 都、奈良、名古屋、大阪、迪士尼
 樂園及新幹線(子彈火車)住宿
 一流酒店、乘747珍寶客機、早機
 去、夜機返、唯一直航大阪、東京
 返港、不用坐內陸機、獨立成團、
 專人領隊 **天天出發 \$4390**

東京迪士尼樂園六天豪華遊
天天出發 \$3630

北海道迪士尼七天團 
逢星期日 \$4690

本州迪士尼環球博覽會
 逢星期二、五、六 **\$4010**
 天天出發 **五天 \$3250**

鹿兒島

九州、東京、迪士尼樂園

暢遊鹿兒島、櫻島火山、指宿、長崎
 灣、池田湖、霧島宮崎、日南海岸、
 和平台、野生動物園、別府、地獄
 溫泉、阿蘇火山、熊本古城、水前
 寺公園、長崎、蝴蝶夫人館、福岡
 等、住宿一流酒店、獨立成團、專人
 領隊、迪士尼九州東京九天團、則
 在東京住兩晚、加遊迪士尼樂園

迪士尼九州東京九天 
逢星期五、六 \$4890

鹿兒島九州琉球博覽會
 九天逢星期四 **\$4890**

本州迪士尼環球博覽會
 逢星期二、五、六 **\$4010**
 天天出發 **五天 \$3250**

澳門

二/三天豪華遊

暢遊澳門名勝、包括主教山、跑狗
 場、大三巴牌坊、觀音堂、澳門娛
 樂場、賽馬車會等、住宿最豪華之
 凱悅酒店、享用酒店各項娛樂設施
天天出發 \$330起

特約代理澳門凱悅酒店

酒店十船票十澳門接送
天天出發 \$260起

雙人房每間 **\$230**
 (贈送桑拿浴、健身中心及的士高入場券)

代訂澳門怡東酒店

酒店十船票十澳門接送
天天出發 \$300
 雙人房每間 **\$320**

美加

暢遊檀香山、珍珠港、鑽石頭山、
 伊奧蘭尼皇宮、洛杉磯、和路達斯
 尼樂園、聖地牙哥、環球片場、拉
 斯維加斯(賭城)、大峽谷、三藩
 市、金門大橋、雙峯山、漁人碼頭
 溫哥華、士丹尼公園、煤氣鎮
 加普爾盧吊橋等

美國西岸七天 **\$6790**
 美國西岸十天 **\$9290**
 星期一東西岸 17天 **\$18990**
 星期四東西岸 13天 **\$15290**
 星期日東岸 10天 **\$12990**
 星期四美加西岸 9天 **\$8990**

澳洲

黃金海岸、墨爾本、雪梨坎培拉

行程首屈一指、節目精采、暢遊布
 里士本、黃金海岸、滑浪天堂、澳
 洲世界、西班牙馬術園、澳洲首都
 坎培拉拉芬牧場、雪梨塔、雪梨歌
 劇院、樹熊動物園、雪梨港遊船
 河、乘搭內陸機、住宿一流酒店、
 膳食豐富、專人領隊、獨立成團
 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精
 華 免費代辦簽證

澳洲黃金海岸七天豪華遊

逢星期日出發 **\$7590**

墨爾本、雪梨坎培拉八天豪華遊


逢星期一出發 **\$6930起**


向日葵—海陸空

鹿兒島九州大阪東京迪士尼九天

暢遊福岡阿蘇火山、水前寺公園、
 熊本城、琉球山、鹿兒島、櫻島火
 山、指宿、長崎島、池田湖、開關
 宮、崎野動物園、日南海岸、
 大阪城、京都、清水寺、奈良、東
 大寺、西陣織、東京迪士尼樂園等
 、乘搭萬國豪華向日葵郵輪、享受
 船上各

<h1 style="text-align: center;">星晨</h1> <p style="text-align: center;">旅遊有限公司</p> <p>電話：(852) 2515-3251 傳真：(852) 2515-3252 地址：香港中環皇后大道中64號4樓404室 台北分公司：台北市中山路101-33F 廣州分公司：廣州市惠愛東路150A-4 廈門分公司：廈門市中山路101-33F 新加坡分公司：新加坡萊佛士酒店對面 澳門分公司：澳門新馬路500-4 香港分公司：香港中環皇后大道中64號4樓404室</p>	<h2 style="text-align: center;">菲律賓碧瑤</h2> <p style="text-align: center;">(全港最豪華、成本最高)</p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化村、千島湖、高地地、艾蘭池、賭場、百勝灘、急流飛瀑。住宿馬尼拉花園及碧瑤凱悅大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴射客機。觀光時間充足，節目豐富。團圓獨立，專人領隊，最佳導遊為你服務。</p> <p>天天出發，早出晚返 六天特價</p>	<h2 style="text-align: center;">曼谷芭堤雅</h2> <p style="text-align: center;">五／七天貴賓團</p> <p>暢遊著名佛寺，玫瑰花園，桂河橋，大佛統，水上市場，大皇宮，芭堤雅，珊瑚礁，芭東文化區，鱷魚湖，人妖花街，四面佛，奇妙樂園等住宿一流大酒店。</p> <p>天天出發 1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。 2) 新增行程有泰國迪士尼之神奇妙樂園設備一流。 3) 多一晚夜總會，包括皇帝餐及海鮮餐，膳食豐富。</p> <p>早機出發，晚機返港 七天 \$2630 五天 \$2290</p>	<h2 style="text-align: center;">清邁布吉島</h2> <p>暢遊清邁市，雙龍寺，素蒙亞空，美人窟，苗人村，布吉島，攀牙灣，占碑土邦島，聖樂海灘，神仙島，香名佛士，珍奇花園，佳績，大佛廟，水上市場，大皇宮，芭東文化區，鱷魚湖，魚島，奇妙樂園等，住宿一流大酒店。獨立出發，專人領隊。</p> <p>本團特點： 1) 乘早機出發，晚機返港。 2) 清邁往來曼谷乘內陸機。 3) 布吉島來回乘內陸機。 4) 新增行程泰國迪士尼之神奇妙樂園。 逢星期二、四、日出發 八天清邁 \$3040 逢星期三、四、六出發 布吉島八天 \$3290 逢星期五、六出發 布吉島六天 \$2920 逢星期一、三、六出發 布吉島七天 \$3190</p>	<h2 style="text-align: center;">台灣環島</h2> <p style="text-align: center;">早機出發，晚機返港</p> <p>暢遊台北，陽明山，故宮博物院，野柳，地獄谷，日月潭，阿里山，高雄，澄清湖，彰化，台中，梨山，天祥，花蓮，六福村野生動物園，忠烈祠及新增行程小人間等，住宿一流豪華大酒店，獨立成團，專人領隊。早晨直航高雄，台北返港，台北往神祕，統一等豪華大酒店，并加太陽城及豪華夜總會，分社直營，保證滿意。 簽證費 \$75 天天出發 八天 \$2610 星期一、日 七天 \$2400</p>	<h2 style="text-align: center;">馬星泰</h2> <p>暢遊檳城、浪嘉嶼、海陸空八天豪華團 逢星期日出發 \$3820 馬星(檳城、馬六甲) 七天豪華團 逢星期一出發 \$3530 馬星泰(馬六甲) 九天豪華團 逢星期六出發 \$3990</p>	<h2 style="text-align: center;">歐洲</h2> <p style="text-align: center;">十／十五天豪華團</p> <p>歐洲十天豪華團 \$6990 行程精闢充實，特為有限假期人士而設計，以最短時間遊覽全部精華所在，迅速過渡歐洲，一舉兩得，既省車資又省舟車，奔奔車登英荷瑞士大雪山，俯瞰世界花園瑞士風光，暢遊花都巴黎及羅倫斯敦，乘坐世界最快TGV火車及豪華巨型汽船橫渡英倫海峽，由歐陸搭英國航空飛往香港。 出發日期：5月11, 18, 25, 6月1, 4, 11, 21, 28.</p> <p>歐洲十五天豪華團 \$10590 行程更寬闊精彩，暢遊德國，梵蒂岡，比薩，佛羅倫斯，威尼斯，古武迪，瑞士利維拉，阿爾卑斯山，琉森，「大雪山」威力士美，坎基，巴黎，布魯塞爾，滑鐵盧，阿姆斯特丹，海牙，羅馬特倫倫，包括世界最快TGV火車及一等臥房，英國歐洲航空飛往香港豪華客機，住一流酒家。 出發日期：5月16, 6月1, 15, 29;</p>
---	---	--	--	--	--	---

 <p>博覽旅遊</p> <p>歡承優悠</p> <p>博覽旅遊有限公司</p> <p>地址：台北市民生路二段一四二號(民生公園對面) 電話：(02) 25931011~1021021 傳真：(02) 25931012 E-mail: info@boyantravel.com.tw www.boyantravel.com.tw</p>	<h3>日本・韓國</h3> <h4>日本本州迪士尼</h4> <p>五天、六天、七天、八天由 \$3250起</p> <p>多增日光、美加多夜總會、八五年科學博覽會</p> <p>全港獨有：①日本環球影城②琵琶湖③東京科學館 ④橫濱中華街⑤大石寺</p> <p>九州本州博覽會、迪士尼聯遊，由 \$4290起</p> <p>日本全九州美食會，由 \$3790起</p> <p>日本北海道七天 \$4690</p> <p>韓國日本迪士尼八天、八天由 \$4090</p> <p>韓國四日、五日(包單人房、住生票)，由 \$2750起</p> <p>天天出發、回程可停東京、大阪或台北</p>	<h3>全泰國・布吉島</h3> <p>曼谷團：泰國泰、泰航A300空中巴士、早去晚返、班次最多</p> <p>清邁團：乘泰航空往清邁、清邁—曼谷飛A300內陸機</p> <p>布吉島：乘泰航、雙程A300內陸機</p> <p>清邁曼谷布吉島：乘泰航三程A300內陸機</p> <p>清邁四天、六天、七天、八天由 \$2310起</p> <p>曼谷四天、五天、七天，由 \$2270起</p> <p>布吉島五天、七天，由 \$2790起</p> <p>清邁曼谷布吉島八天 \$3490</p> <p>全港獨有：①泰國進②仙鳳山③浮島④暹羅人工海花園⑤芭東文化村⑥泰國夢幻遊樂園⑦芭東豪華美斯巨龍樂園</p> <p>天天出發(可延期連港)</p>	<h3>馬星(檳城) 泰星(曼谷) 泰</h3> <p>馬星(檳城) \$3530</p> <p>泰星(曼谷) \$3530</p> <p>馬星(檳城) 泰</p> <p>九天 \$3990 十天 \$4220</p> <p>全港獨有馬星泰九國、十國多增行程、怡保馬六甲行程，並包括泰國現有最新行程</p> <p>逢星期一、二、三、六出發</p> <h3>菲律賓</h3> <p>高級五天 \$1790 高級七天 \$2150</p> <p>五天自由團只收 \$1790 (機票+酒店+早餐+接送)</p> <p>乘國泰、早機去、晚機返。</p> <p>天天出發(可延期連港、不另收費)。</p>	<h3>全台灣</h3> <p>直飛高雄、台北返港</p> <p>免在本土內打圈之苦</p> <p>增遊最新開幕之小人國</p> <p>台北住最高級之環亞大飯店</p> <p>台四 \$1790 高五 \$1990 阿七 \$2400</p> <p>北天 蓮山 里山</p> <p>佛光山或墾丁阿里山八天 \$2610</p> <p>*高雄入、台北走、內陸機、花露—台北</p> <p>阿里山墾丁九天 \$2820</p> <p>*台北入、台北走、內陸機、台北—花蓮、高雄—台北</p> <p>*乘日亞航、華航、早機去、晚機返。</p> <p>天天出發 含稅收 75元</p>
--	---	--	--	--



歷史悠久 信用可靠

永安旅行社

總公司：香港中環皇后大道中155號永安大廈15樓 電話：25222233 傳真：25222234 每日照常辦公
 尖沙咀分公司：尖沙咀彌敦道1102室 電話：3-694447 假日照常辦公
 九龍分公司：德輔道中432號 電話：3-7566993 假日照常辦公
 四牌樓分公司：車路中2201室 電話：5-775055 5-772626 假日照常辦公

旺角分公司：彌敦道636號銀行中心1015室 電話：3-846344 傳真：3-846345 假日照常辦公
 全港分公司：地鐵站南豐中心A座1-52舖位 電話：403998 / 4040
 沙田分公司：火車站站路商場八號 電話：6067666

日本・台灣

本州富士山迪士尼六天豪華團 \$3630 逢星期二、四、六出發

本州富士山迪士尼八天豪華團 \$4390 天天出發

鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 \$4550 逢星期四、六出發

鹿兒島九州本州迪士尼八天豪華團 \$4790 逢星期六出發

台灣環島九天豪華團 \$2890 逢星期二、四、六出發

台灣七天豪華團 \$2400 逢星期一、四、六、日出發

台灣溪頭八天豪華團 \$2610 逢星期四、六、日出發

入台証祇收\$75

泰馬星・菲島

曼谷七天豪華團 \$2630 天天出發

曼谷清邁芭堤雅七天豪華團 \$2850 逢星期二、日出發

曼谷普吉島七天豪華團 \$3180 逢星期四出發

泰馬星十天豪華團 \$4390 逢星期四出發

馬尼拉（檳城）七天豪華團 \$3530 逢星期一、三、六出發

菲島賞心五天遊 \$1790 逢星期一出發

菲律賓（碧瑤、百島）七天豪華團 \$2150 逢星期四、六出發

美・加・歐洲・澳洲

美國西岸七天 \$6690 逢星期一、六出發

美國西岸賭城十天 \$9480 逢星期一、六出發


美加西岸十二天 \$11980 逢星期一、六出發

西歐六國十天 \$6890 逢星期四、五出發

西歐八國十七天 \$11280 5月2,30日 6月6日

澳洲墨爾本雪梨八天 \$7980 逢星期五出發

澳洲黃金海岸十天 \$9380 逢星期二出發



**THE GOLDEN
HOLIDAYS**
蘭卡黃金假期

馬爾代夫羣島・斯里蘭卡

泰國曼谷・芭堤雅・布吉島
6天-8天高級遊覽團

全程乘搭
AIRLANKA 新馬蘭卡航空公司


八種專有行程・二十八項選擇・絕非其他旅行團所能比較

- 斯里蘭卡位於印度南端的印度洋中，除了有二千多年的歷史文化外，更有其本身令人不可抗拒之吸引力。環島的金沙海灘，清幽迷人，壯麗的湖光山川景色，秀麗如畫，熱帶性奇花異草，野生動物，不可勝數，令閣下如置身於世外之地。
- 馬爾代夫羣島是由一千二百個充滿恬靜，浪漫的小島所組成。由於地理上及傳統文化的影響，更加上人口只有十五萬及全年氣候如春，在這裡令閣下渾然忘却一切世俗煩惱。柔滑如雪的沙灘，七彩繽紛的海底世界，每一景色，都會使您有如沐浴於大自然裏，樂而忘返。


★如果您已經遊覽過大部份亞洲地區，您一定不應錯過這兩個亞洲的伊甸園★

※詳情請向各大旅行社報名查詢或電熱線電話：5-407593※


四間馬爾代夫羣島渡假酒店
可供閣下隨意選擇




東瀛俱樂部
CLUB
LITTLE HARU



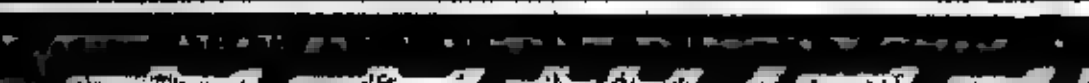
庇雅都
BI YA DOO



庇利華拉
VILLI VARU



FURANA FUSHI



康泰旅行社

有限公司

全泰國

新增：七崙曼谷芭堤雅七天\$2630
 清邁四天\$2310 清邁七天\$2850
 曼谷芭堤雅五天\$2290 曼谷七天\$2630
 布吉島五天 \$2790 七天\$3190 (雙程內陸機)
 清邁布吉島芭堤雅八天 \$3490 (三程內陸機)

天天出發·乘泰航早機

①乘泰航A300豪華客機，早去晚返。
 ②清邁——曼谷——布吉島乘泰航內陸機
 ③曼谷住最新落成之花園、文華等大酒店。

全台灣

增加遊覽世界最大“小人國”
 台北四天\$1790 豪華七天\$2400 八天\$2610
 花蓮五天\$1990 高雄七天\$2490 九天\$2890
 阿里山澎湖屏東八天 \$2690 (雙程內陸機)

天天出發·乘華航早機

本團優點：台証只收\$75
 ①乘華航747 豪華客機，早去晚返。
 ②華航兩程內陸機(台北—花蓮—高雄—台北)
 ③台北住最新最大的環亞大酒店。花蓮住中區。

全泰馬星

節目最豐富、暢遊清邁、曼谷
 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、
 雲頂賭場、吉隆坡、檳城。
 清邁泰馬星十二天\$4680
 泰星馬(檳城)11天\$4490 10天\$4220
 泰星馬九天\$3990 泰星六天\$3300

馬星豪華七天\$3530


天天出發 乘華航早機

菲律賓

五天\$1790 七天\$2150
 逢星期一、三、六、日出發
 乘國泰747豪華客機
 早機去、晚機返、足七天
 暢遊：馬尼拉市、夏宮、碧瑤、
 蘇碧灣、百勝灘急流。
 住宿：最高級之文華大酒店——
 五星級市區酒店、方便團友

日本韓國

日本85'筑波博覽會、東京迪士尼樂園
 五天\$3250 七天\$4010 八天\$4390
 逢星期一、二、三、四、六、日出發(乘國泰)
 免收日本簽證費(CI及護照)
 韓日筑波博覽會八天\$4390 九天\$4790
 韓國九州鹿兒島九天\$4880
 九州鹿兒島本州八天\$4690
 九州鹿兒島七天豪華團\$4120



東方賓館

代理

天天訂房，免費專車由機場或火車站接往賓館。

景星旅遊有限公司

總社：九龍彌敦道旺角中心第一期1816-7室 電話3-913425-0
(星期日及公眾假期照常營業)
分社：香港皇后大道中64-70號連卡佛大廈1104-5室
電話5-212151-3 5-235078-0

中國賓館
訂房服務

桂林

北京·江南

中山
香蜜湖

廣州—花園大酒店
東方賓館

北京—建國、華都飯店。
上海—華僑、國際、上海賓館。
杭州—花家山、花港、浙江及杭州飯店。
南京—金陵飯店。
桂林—雁山飯店。

為閣下出門公幹或旅遊提供住房及交通絕對方便

代訂國內機票、車、船票

桂林、陽朔、廣州
五天豪華航空團

逢星期六出發 \$1490

- 雙體船往廣州，直通車返港
- 桂林住市中心之雁山飯店
- 廣州住花園大酒店
- 可停留廣州，並代安排酒店

及近港次碼頭

桂林、陽朔、靈渠
五天豪華直航團

\$1790

本團特點：

- 香港—桂林直航往返，可免陸路車之苦。
- 比一般直航團價廉，而保證行程絕不取巧。
- 全行程經靈渠兩湖隔間出發，令團友有賓至如歸之感，出發日期如下：

北京直航六天團 \$3990

暢遊：天安門、故宮、頤和園、萬里長城、十三陵、北海公園、天壇等。

逢星期六

江南八天直航團 **北京江南十四天直航**

\$2990

逢星期六

\$6290

逢星期六

長江樂園珠海賓館

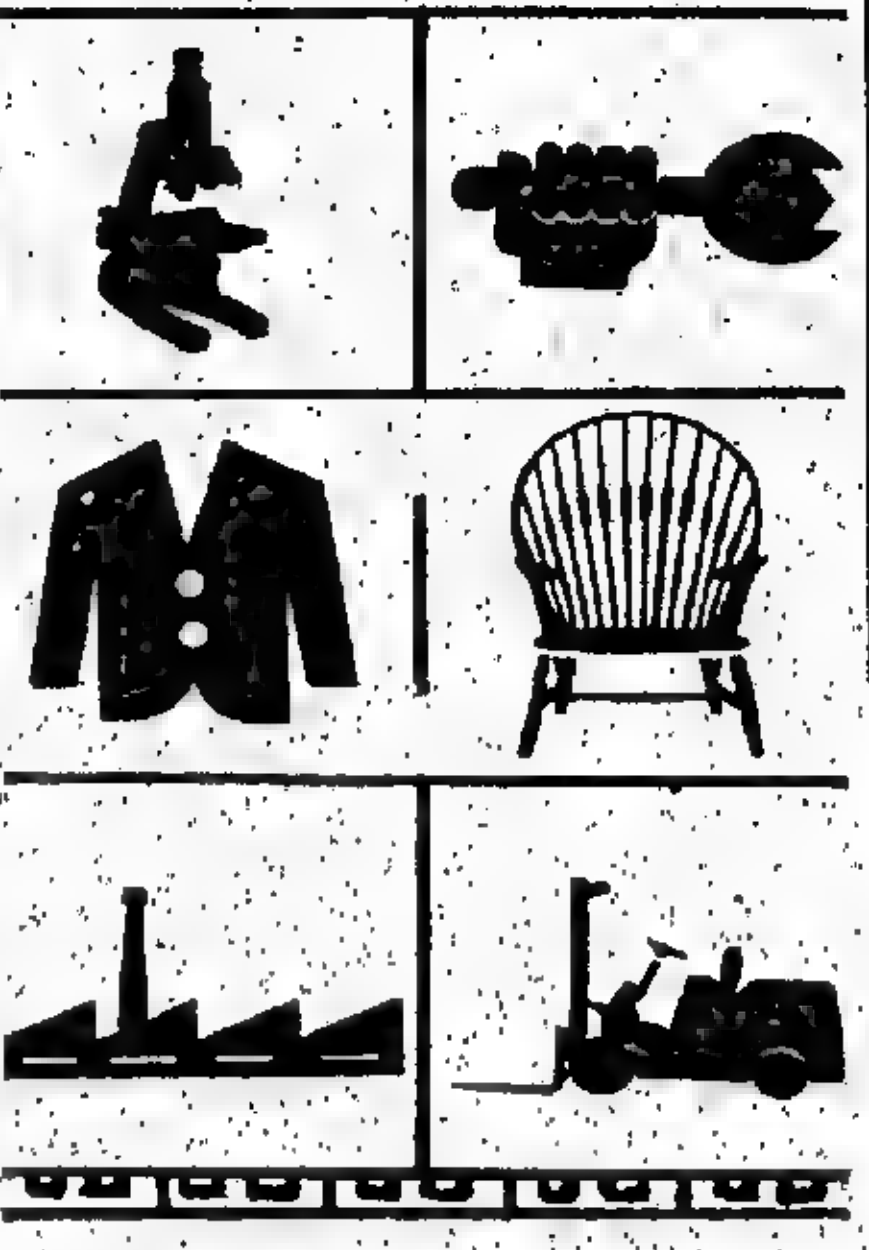
二天 \$395 起

噴射船來回
天天出發

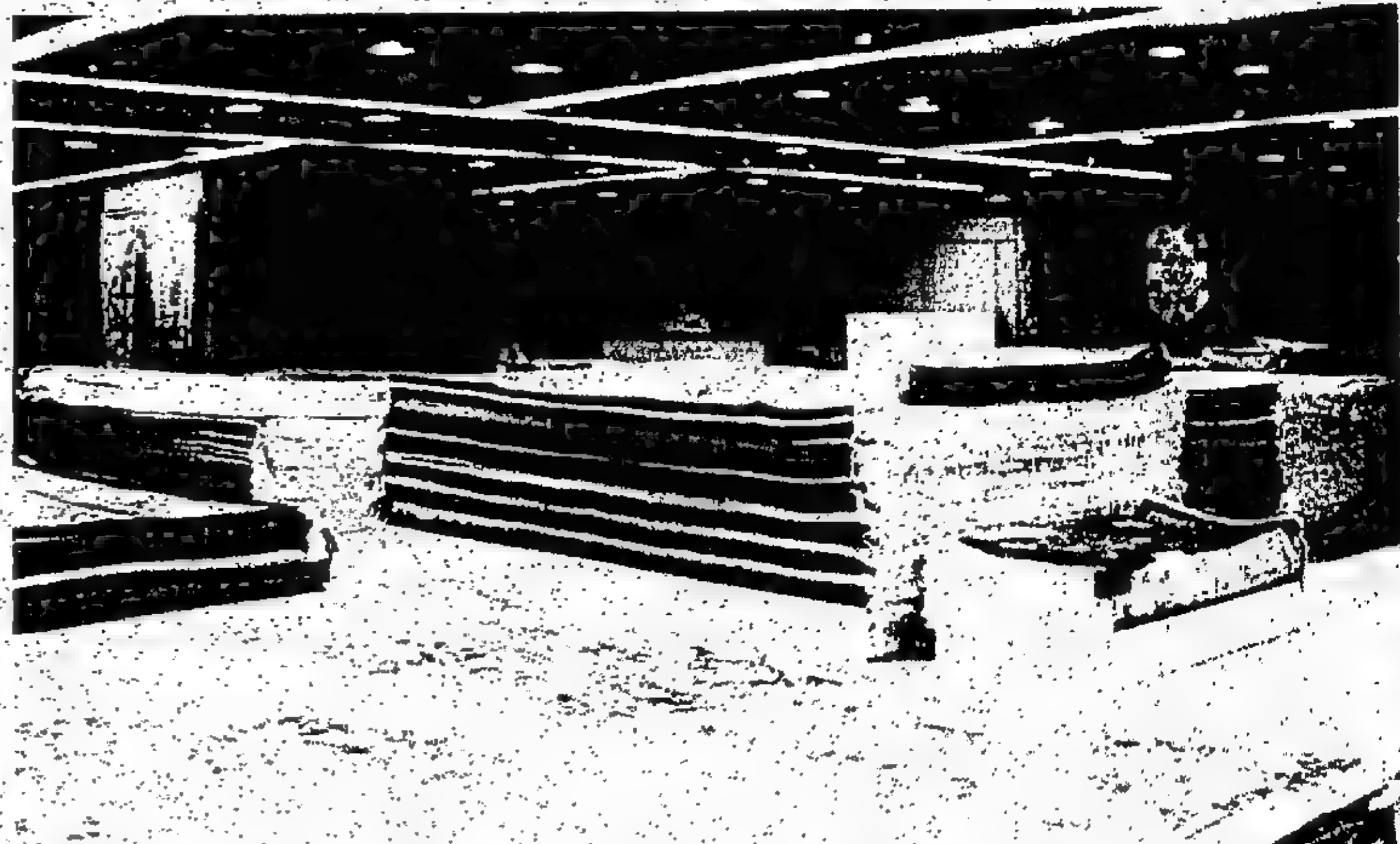
香蜜湖，深圳灣

二天 \$385

中國產



品特刊



介紹毡地級高國中辦舉藝中

道公錢價全齊色花良精質品

中藝(香港)有限公司，由四月六日至五月十二日，在九龍尖沙咀彌敦道三三三號，舉行「中國地毯展覽會」，歡迎參觀。

地毯，是中國傳統工藝之一，歷史悠久，種類繁多。中藝公司所經銷的地毯，均係由名師設計，精工製作，花色繁多，質地優良，價格公道。此次展覽，旨在向僑胞介紹中國地毯的藝術價值和實用性，並推廣中國傳統工藝。

雲南白藥止血止痛

雲南白藥，係由名貴藥材製成，具有止血、止痛、消炎、生肌之功效。凡遇刀傷、跌打、燙傷、凍瘡等症，塗抹白藥，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

雲南白藥廠榮譽出品

雲南白藥廠，為雲南省著名藥廠，生產之白藥，品質純正，療效顯著。本廠設有現代化生產設備，嚴格控制品質，確保產品安全可靠。歡迎各界人士垂詢訂購。

雲南白藥

雲南白藥，係由名貴藥材製成，具有止血、止痛、消炎、生肌之功效。凡遇刀傷、跌打、燙傷、凍瘡等症，塗抹白藥，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

雲南白藥

雲南白藥，係由名貴藥材製成，具有止血、止痛、消炎、生肌之功效。凡遇刀傷、跌打、燙傷、凍瘡等症，塗抹白藥，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

雲南白藥

雲南白藥，係由名貴藥材製成，具有止血、止痛、消炎、生肌之功效。凡遇刀傷、跌打、燙傷、凍瘡等症，塗抹白藥，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

香港代理處：德信行有限公司
國貨公司、藥行有售

金木雕刻手工細緻

金木雕刻，是中國傳統工藝之一，歷史悠久，種類繁多。中藝公司所經銷的金木雕刻品，均係由名師設計，精工製作，造型美觀，質地優良。此次展覽，旨在向僑胞介紹中國金木雕刻的藝術價值和實用性，並推廣中國傳統工藝。

榮獲國家優質獎的高級滋補飲品

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

滋補水鴨精

滋補水鴨精，係由名貴藥材製成，具有滋陰、補腎、強身、健胃之功效。凡遇體弱多病、氣血兩虧、腰酸背痛等症，飲用此水鴨精，立見奇效。此藥歷史悠久，信譽昭著，為居家旅行必備之良藥。

香港代理處：德信行有限公司
國貨公司、藥行有售

中國高級地毯介紹

四月廿六日至五月十二日

- 八五折優待
- 免費代洗羊毛地毯
- 另有舊地毯、絲毯及特價品發售

中藝(香港)有限公司

以下分公司地毯部發售：
新加坡分公司：新加坡30號新加坡中心
星洲分公司：星洲30號新加坡中心
檳城分公司：檳城30號新加坡中心
吉隆坡分公司：吉隆坡30號新加坡中心
怡保分公司：怡保30號新加坡中心
馬六甲分公司：馬六甲30號新加坡中心
芙蓉分公司：芙蓉30號新加坡中心
馬尼拉分公司：馬尼拉30號新加坡中心
宿務分公司：宿務30號新加坡中心
曼谷分公司：曼谷30號新加坡中心
新德里分公司：新德里30號新加坡中心
孟買分公司：孟買30號新加坡中心
加爾各答分公司：加爾各答30號新加坡中心
卡拉奇分公司：卡拉奇30號新加坡中心
科倫坡分公司：科倫坡30號新加坡中心
仰光分公司：仰光30號新加坡中心
曼谷分公司：曼谷30號新加坡中心
新德里分公司：新德里30號新加坡中心
孟買分公司：孟買30號新加坡中心
加爾各答分公司：加爾各答30號新加坡中心
卡拉奇分公司：卡拉奇30號新加坡中心
科倫坡分公司：科倫坡30號新加坡中心
仰光分公司：仰光30號新加坡中心

滋補水鴨精

補氣 補血 滋陰 強身 健胃 豐滿 營養 健康

裕華國貨公司贈飲
時間：1985年4月26-28日
地點：九龍佐敦道301-309號

凡在贈飲攤位購買水鴨精壹打奉送精美櫥具一套，買半打送滋補水鴨精一瓶。

以色列國慶日



專刊

獻詞

以色列駐港名譽總領事
V. J. ZIRINSKY

今天以色列國慶日，本報特刊此專刊，向各界人士致以最誠摯的祝賀。以色列國之建立，是猶太民族在流離失所、受難多年後，終於在祖國土地上重建家園。這不僅是猶太民族的勝利，也是人類文明進步的象徵。以色列國之興起，是和平、民主、正義的勝利。我們相信，以色列國將在國際社會中發揮越來越重要的作用，為維護世界和平與穩定做出貢獻。

以星輪船公司服務網廣 業務採取多元化船期準

以色列的「以星」輪船公司，是地中海地區最著名、最繁忙的輪船公司之一。該公司擁有先進的船隻，提供定期和不定期航線，連接以色列與歐洲、亞洲、非洲和澳洲。以星輪船公司業務採取多元化，除了傳統的客貨運輸外，還包括郵政、旅遊、保險等業務。該公司船期準，服務周到，深受客戶信賴。



在該公司的立場來說，成功在於一個優良的多元化策略。該公司通過不斷擴大服務範圍，提高運輸效率，為客戶提供優質服務。此外，該公司還積極參與社會公益活動，為促進以色列與國際社會的交流與合作做出貢獻。



With the Compliments of

Anju

Anju Jewelry Limited

BLOCK B-2 1ST FLOOR, KAISER ESTATE, 41 MAN YUE ST., HUNGHOM, KOWLOON, HONG KONG.

TEL: 3-689082-4 TELE: 55626 JLRV HX

以色列耶城辦藝術節 國內外人士大表歡迎

「以星」輪船公司，為慶祝以色列國慶日，特別在耶路撒冷舉辦藝術節。該藝術節吸引了來自世界各地的藝術家參加，展示了以色列豐富多彩的文化藝術。國內外人士對該藝術節表示高度讚賞和歡迎，認為這不僅是展示以色列文化的重要窗口，也是促進國際文化交流的絕佳機會。

以色列考古學家新突破 利用中子放射分析考古 陶器原產地一驗便分明

以色列考古學家利用中子放射分析技術，成功確定了陶器的原產地。這一技術通過測量陶器中的中子吸收係數，可以精確地判斷其產地。這一突破對於研究以色列歷史和文化具有重要意義，也為考古學家提供了新的研究工具。

恭賀以色列三十七週年獨立國慶日
HEARTIEST CONGRATULATIONS

THE STATE OF ISRAEL
ON THEIR 37TH INDEPENDENCE DAY

With the best compliments from

新興行船務有限公司
SUN HING SHIPPING CO. LTD.

General Agents for:

ZIM CONTAINER SERVICE
ZIM ELIAT FAR EAST AUSTRALIA LINE

South China Building, 1 Wyndham Street, 7th, 8th & 9th floors, Hong Kong. Tel: 5-8420888

恭賀以色列國民卅七週年獨立國慶日

CONGRATULATIONS TO ISRAEL
ON ITS INDEPENDENCE DAY

WITH COMPLIMENTS OF

PRISMA DISTRIBUTORS LTD.
白律士

致意
ROOM 925, SWIRE HOUSE
TEL: 5-223696

KOOR INTER TRADE (ASIA) LTD.
香港聯絡處：香港皇后大道東58-64號
帝后商業中心一三〇二室
電話：五一二九九二九〇

A Globe-Circling Container Service

恭賀
CONGRATULATIONS

FROM THE FAR EAST TO UNITED STATES AND CANADA, EUROPE, MEDITERRANEAN, AUSTRALIA AND ISRAEL, ZIM'S "LANDBRIDGE" CONNECTING Eilat AND ASHOD, COMPLETES THE CIRCLING OF THE GLOBE.

ZIM TAKES PRIDE IN OFFERING "A WORLD OF CONTAINER SERVICE"

ZIM ISRAEL NAVIGATION COMPANY LTD.
Rm 1901-1904, Alexandra House, H.K.
Tel: 5-224131

Whose Agents in the Far East are:-

Hong Kong, Sun Hing Shipping Co. Ltd. Tel: 5-8420888

Japan, Gold Maritime Co. Ltd. Tel: 03-639-3011

Taiwan, Star Shipping & Trading Co. (Taiwan) Ltd. Tel: 02-715-1133

Korea, Woo Sung Shipping Co. Ltd. Tel: 735-2451

Manila, Overseas Freighters Shipping Inc. Tel: 58-30-66

Bangkok, Thai Star Shipping Co. Ltd. Tel: 2331550

Singapore, Star Shipping Agencies (Singapore) Pte. Ltd. Tel: 220-6666

衷心祝賀
以色列國家獨立
第三十七週年紀念日。

Congratulations For
The 37th Independence Day Of
The **STATE OF ISRAEL**

ZIM ISRAEL NAVIGATION COMPANY LTD.

CONGRATULATIONS TO THE STATE OF ISRAEL
ON ITS 37TH ANNIVERSARY OF INDEPENDENCE

UNITED AGENCIES LIMITED
SOLE AGENT FOR

gottex

GOTTEx MODELS LTD. TEL AVIV

總代理：
合泰有限公司
香港德輔道中太子行一一二二室
電話：5-220177

公行起
 可電貨

料密程水

切科室無、無機
 油立藥效淨瓦底

醫水

體調器行銀道施路治專科復照西門利牛德一德易
 攝查機錄語據確音動回粉款常人中字士博易

739捕教道8/5

K7435



沙頭角區各界代表與有關部門官員，正就沙頭角區發展藍圖進行討論。



沙頭角區各界代表與有關部門官員，正就沙頭角區發展藍圖進行討論。

沙頭角區發展藍圖 禁區仍保留

成完夏今告報展發角頭沙

【本報訊】沙頭角區發展藍圖，經有關部門審議後，已告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

沙頭角區發展藍圖，係由有關部門根據該區之實際情況，經過多次調查、研究及修訂後，才告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

沙頭角區發展藍圖，係由有關部門根據該區之實際情況，經過多次調查、研究及修訂後，才告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

各島街渡交通改善 村民流徙需助解決

劉國棟改善環境 胡德品表示會研究

【本報訊】沙頭角區各島街渡交通改善，村民流徙需助解決。劉國棟表示，將盡力改善該區之交通狀況，以方便村民之出行。胡德品則表示，將研究有關問題，並尋求妥善之解決方案。

大嶼山的土商 準備要求加價

不與新界的土商 準備要求加價

【本報訊】大嶼山的土商，準備要求加價。據悉，大嶼山的土商，因受大嶼山之地理環境及交通狀況影響，其經營成本較高，故準備要求加價。此舉引起有關方面之關注，並表示將予以研究。

港府增撥鄉局津貼 年達四十六萬四千

各鄉事會津貼最高每月三千四百 原居民村公所最高仍五百

【本報訊】港府增撥鄉局津貼，年達四十六萬四千。據悉，港府已決定，由一九八五年起，將各鄉事會之津貼，由每月三千一百元增至三千四百元。此外，原居民村公所之津貼，仍維持在每月五百元。

沙頭角區發展藍圖 禁區仍保留

成完夏今告報展發角頭沙

【本報訊】沙頭角區發展藍圖，經有關部門審議後，已告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

大嶼山的土商 準備要求加價

不與新界的土商 準備要求加價

【本報訊】大嶼山的土商，準備要求加價。據悉，大嶼山的土商，因受大嶼山之地理環境及交通狀況影響，其經營成本較高，故準備要求加價。此舉引起有關方面之關注，並表示將予以研究。

港府增撥鄉局津貼 年達四十六萬四千

各鄉事會津貼最高每月三千四百 原居民村公所最高仍五百

【本報訊】港府增撥鄉局津貼，年達四十六萬四千。據悉，港府已決定，由一九八五年起，將各鄉事會之津貼，由每月三千一百元增至三千四百元。此外，原居民村公所之津貼，仍維持在每月五百元。

沙頭角區發展藍圖 禁區仍保留

成完夏今告報展發角頭沙

【本報訊】沙頭角區發展藍圖，經有關部門審議後，已告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

大嶼山的土商 準備要求加價

不與新界的土商 準備要求加價

【本報訊】大嶼山的土商，準備要求加價。據悉，大嶼山的土商，因受大嶼山之地理環境及交通狀況影響，其經營成本較高，故準備要求加價。此舉引起有關方面之關注，並表示將予以研究。

港府增撥鄉局津貼 年達四十六萬四千

各鄉事會津貼最高每月三千四百 原居民村公所最高仍五百

【本報訊】港府增撥鄉局津貼，年達四十六萬四千。據悉，港府已決定，由一九八五年起，將各鄉事會之津貼，由每月三千一百元增至三千四百元。此外，原居民村公所之津貼，仍維持在每月五百元。

沙頭角區發展藍圖 禁區仍保留

成完夏今告報展發角頭沙

【本報訊】沙頭角區發展藍圖，經有關部門審議後，已告完成。該藍圖中，沙頭角區之禁區，仍予保留。此項決定，係根據該區之地理環境、交通狀況及居民生活需要而作出。

大嶼山的土商 準備要求加價

不與新界的土商 準備要求加價

【本報訊】大嶼山的土商，準備要求加價。據悉，大嶼山的土商，因受大嶼山之地理環境及交通狀況影響，其經營成本較高，故準備要求加價。此舉引起有關方面之關注，並表示將予以研究。

港府增撥鄉局津貼 年達四十六萬四千

各鄉事會津貼最高每月三千四百 原居民村公所最高仍五百

【本報訊】港府增撥鄉局津貼，年達四十六萬四千。據悉，港府已決定，由一九八五年起，將各鄉事會之津貼，由每月三千一百元增至三千四百元。此外，原居民村公所之津貼，仍維持在每月五百元。

本港新聞

蘇州成爲開放區後 發展潛力將更雄厚

市長段緒申強調優惠投資者

蘇州是中國歷史名城，也是蘇州經濟開發區的中心。蘇州經濟開發區是中國政府批准設立的首批經濟開發區之一。蘇州市長段緒申在日前接受訪問時，強調蘇州經濟開發區在成爲開放區後，發展潛力將更雄厚。他並表示，蘇州市政府將繼續推行優惠政策，吸引投資者來蘇投資，以促進蘇州經濟的進一步發展。

響應女青世界協會號召 呼籲召開中東和平會議

廿二至廿七舉行愛和平周簽名運動

女青世界協會日前發出呼籲，要求國際社會關注中東和平問題，並呼籲各國政府召開中東和平會議。協會並將於本月廿二至廿七日舉行「愛和平周」簽名運動，以表達對中東和平的關注和支持。

慈雲山五委會致函港府 表揚警員維持治安

表揚警員維持治安

慈雲山五區委員會日前致函港府，表揚在過去一年中，慈雲山地區警員在維持治安方面所作出的貢獻。委員會表示，慈雲山地區的治安在過去一年中得到了顯著的改善，這主要歸功於警員的辛勤工作和努力。

華聯運送廿週年 紀念酬賓大送禮

紀念酬賓大送禮

華聯運送公司日前舉行慶祝成立廿週年紀念酬賓大送禮活動。公司表示，為了感謝廣大客戶的支持和信賴，公司特於本月舉行大送禮活動，凡在活動期間內消費滿額的客戶，均可獲贈精美禮品一份。

河南代表團今抵港 介紹「塑料機械設備展」

介紹「塑料機械設備展」

由河南省政府組成的代表團日前抵達香港，並將於今日開始向香港各界介紹「塑料機械設備展」。代表團表示，此次來港訪問的主要目的是向香港各界介紹河南省在塑料機械設備方面的最新發展情況，並尋求與香港在該領域的合作機會。

香港機場富麗酒店 辦「里蘭卡食品節」

辦「里蘭卡食品節」

香港機場富麗酒店日前宣佈，將於本月舉辦「里蘭卡食品節」。該活動旨在向香港市民介紹里蘭卡當地的特色食品，並促進里蘭卡與香港在食品貿易方面的合作。



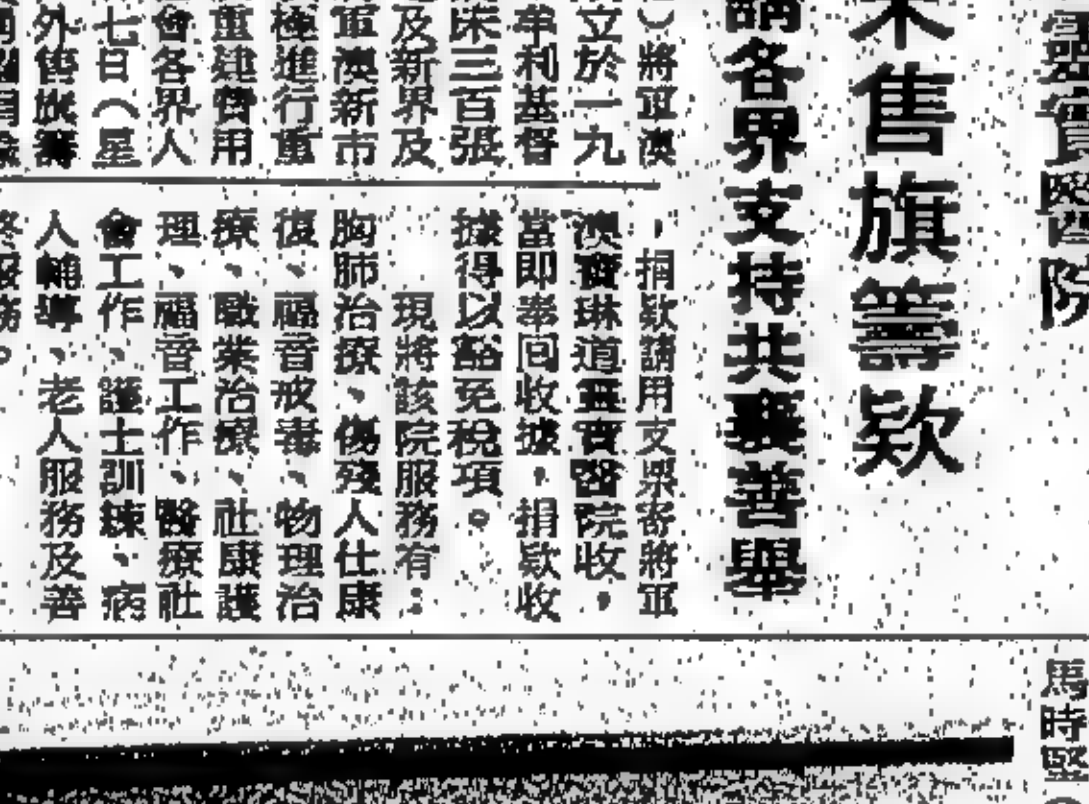
圖：蘇州經濟開發區中區發展委員會成員與香港各界人士合影。



圖：慈雲山五區委員會成員與香港各界人士合影。



圖：華聯運送公司員工與香港各界人士合影。



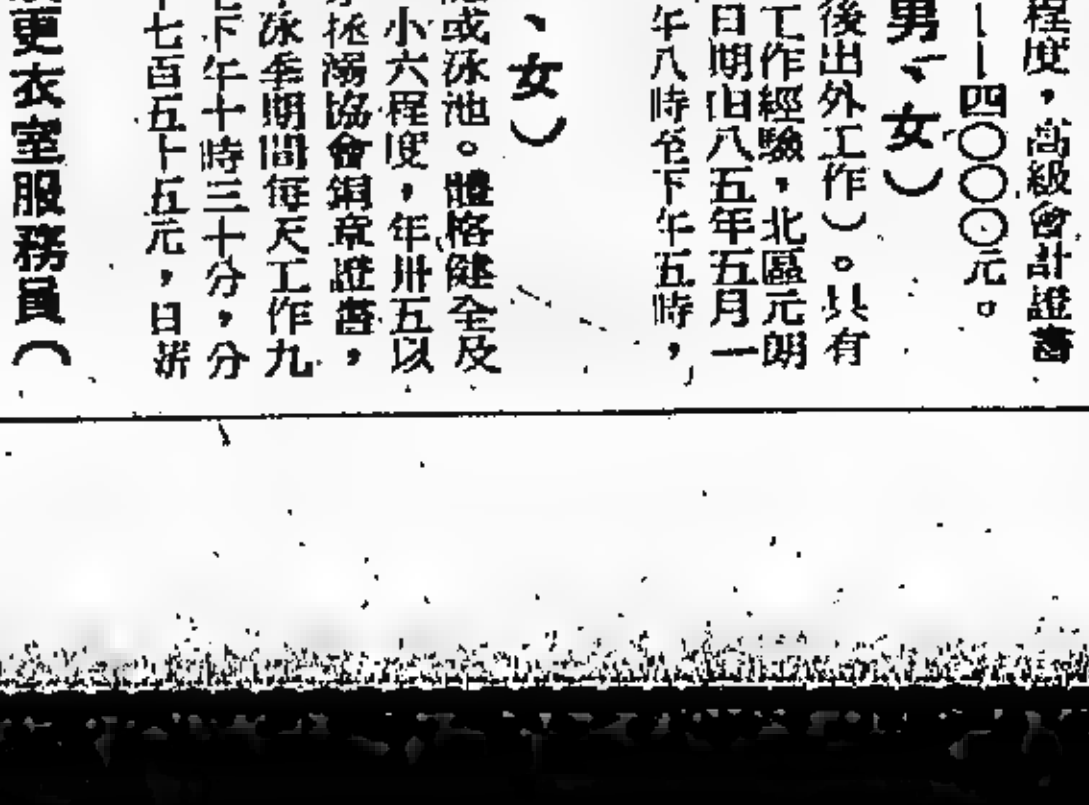
圖：河南代表團成員與香港各界人士合影。



圖：香港機場富麗酒店員工與香港各界人士合影。



圖：華聯運送公司員工與香港各界人士合影。



圖：河南代表團成員與香港各界人士合影。

李華倫在宗友社
講「香港時事問題」
李華倫先生日前在宗友社舉行講座，題目為「香港時事問題」。李氏在講座中，就香港的現狀、未來發展以及國際形勢對香港的影響等問題，作了深入的分析和闡述。

中旅集團
中旅集團日前宣佈，將於本月在香港舉行「中旅集團週年大會」。該大會旨在總結過去一年的工作情況，並部署新一年的工作計劃。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

金稻米再送金飯碗
金稻米再送金飯碗日前在社區中心舉行。活動旨在向社區居民提供優質的金稻米產品。

大抽獎幸運兒揭曉
大抽獎幸運兒揭曉日前在社區中心舉行。活動旨在向社區居民提供一個中獎的機會。

父母愛，似海深
父母愛，似海深日前在社區中心舉行。活動旨在向父母提供一個交流、學習和成長的平台。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

職工離職輔導
職工離職輔導日前在職工離職輔導中心舉行。活動旨在為離職職工提供心理輔導和就業指導。

社區活動彙報
社區活動彙報日前公佈了過去一個月的社區活動情況。彙報顯示，過去一個月內，社區內舉行了多項有益於居民身心健康的活動，如體育比賽、文藝表演等。

家庭生活同樂日
家庭生活同樂日日前在社區中心舉行。活動旨在增進家庭成員之間的感情，並促進鄰里關係的和睦。

失物招領
失物招領日前公佈了過去一個月的失物招領情況。失物招領處表示，過去一個月內，共收到失物招領通知多宗，並已將失物歸還失主。

青年中心開放日
青年中心開放日日前在青年中心舉行。活動旨在向青年提供一個交流、學習和成長的平台。

地產與樓房

買賣租賃·建築材料
瓷磚潔具·電器燈飾
傢俬裝修·居室設計

每天收費

三寸半位(一椅高)每段四十元
加印紅色每段五十七元半
七寸位(二椅高)每段八十元
加印紅色每段一百一十五元

銀行大廈寫字樓

實用面積有三百餘呎四百餘呎
呎五百餘呎中央冷氣系統
管理完善交通四通八達租廉有
意請駕臨林甸午街2號A華人
銀行大廈地下華僑日報中區
分處或電5-231637區君洽

舖位租售

區 區 區 區 區 區 區 區 區 區
中 中 中 中 中 中 中 中 中 中
北 北 北 北 北 北 北 北 北 北
角 角 角 角 角 角 角 角 角 角
網 網 網 網 網 網 網 網 網 網
灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣
香 香 香 香 香 香 香 香 香 香
港 港 港 港 港 港 港 港 港 港
仔 仔 仔 仔 仔 仔 仔 仔 仔 仔
油 油 油 油 油 油 油 油 油 油
麻 麻 麻 麻 麻 麻 麻 麻 麻 麻
地 地 地 地 地 地 地 地 地 地
產 產 產 產 產 產 產 產 產 產
主 主 主 主 主 主 主 主 主 主
灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣 灣

鹿苑

屯門新市172地段
超值樓宇 祇餘數間
只求清貨
商場旺舖 減售七折
高尚住宅 特價八折
本公司集團所建之樓宇，業獲好評。
洽商處：陳氏企業有限公司
九龍沙田區馬鞍山道67號中區中心619室
電話：3-679081
歡迎參觀示範單位：地盤假日照常辦公
電話：0-810232

永安大樓

油麻地偉明街
21至27號
鄰近在教道碼頭巴士站地鐵站佐敦公園
地下旺舖由48呎至50呎(樓底高度十七呎半)
二樓商業由41呎至57呎(適合寫字樓或診所)
四樓至十五樓高級住宅由34呎至37呎每層廿四呎起
交通方便，三面單邊，東南清靜
首期二成，分期廿年，即買即住
買樓勝交租，欲購要從速
代理人：永佳置業有限公司
地盤售樓處：電話：3-319895 (假日照常)

太平行

皇后大道中20號
寫字樓招租實用面積計
中央冷氣系統
電話：5-226917 5-239859

官塘廠房招租

官塘偉業街兆發工廠大廈
2字樓適合各種行業實用
面積壹萬平方呎有意者請
電3-304647 3-305668
區小姐洽

友德工業大廈

屯門新安街21號廠房及貨倉特平招租，面
積10,000呎，部份設備適合製衣工場，管
理完善，交通方便，停車位充足，電梯六部
貨運快捷，有意者請電0-810220-2黎先生洽

基記裝修工程

承接木油漆牆紙，軟牆
牆紙每呎一元
牆紙每呎一元二角
0-877402 3-315181 叫965

旺舖招售

TO LET FOR SALE
旺舖連閣樓
近太子道地鐵站
合銀行門市批發及
各行業用
★★★★舖面面積 1,400呎
★★★★閣樓面積 1,100呎
辦公時間請電3-812292李先生或梁先生洽

宇宙閣

北角建華街18至26號
超值連平台高尚住宅，實價923呎連平台
553呎只收同樓價每呎690元，罕有兩房
兩呎小單位即住先至先得，平台可供栽花養
魚小童嬉戲場所，左右學校林立，靜中帶
旺，交通方便首期二成，十二年分期，由
來亞財務有限公司。分期付款，可免手續
費。
永安祥置業有限公司
(永安祥集團成員)
香港中環水街七號永安祥大廈二樓
電話：5-430303-9 地盤電話：5-663691

世界佛教中心婦女會

供奉泰國四面佛開光
世界佛教中心婦女會日前舉行供奉泰國四面佛開光儀式。該會表示，此次開光儀式旨在祈求世界和平與人類幸福。

勞工處就業輔導組

職業介紹服務
勞工處就業輔導組日前宣佈，將為失業人士提供職業介紹服務。該組表示，將根據失業人士的興趣和學歷，為其提供合適的職位信息。

廠房自讓

免佣登運工業中心二期A座面積
三千呎售57萬元請電3-7423569
叫7798

租北角地鐵站旺舖

北角炮台山道5至9號地下，近英皇道地鐵
站，樓上為停車場，交通最便利，合超級市
場，銀行等，面積5,400平方呎，可分租。
請電：5-756811 洽

官塘廠房租售

新廠房約3,500呎，設備齊全，
即可使用，獨立水廁。
有意者請電3-629376 陳洽

地王旺舖地庫及商業一樓售

長沙灣道大馬路地鐵站口各5000呎樓底15
呎合各行 電：K867343 黃先生洽

中區寫字樓出租

1. 德輔道中166至168號大廈
(先施對面) 大細俱備
2. 灣仔道169號二樓商用六百餘呎
電5-459222 於仁有限公司洽

移民美國佳音

美國侯斯頓市，中國餐館出讓2700方呎座位
100，已經營五年生意穩定年營業額
餘萬美元，適合全家移民留居投資，因擴展
業務欲求特讓。詳情請電香港：3-7775366
或美國：713-530-0090

會計主任

芝蘭，男，約40歲，中區，高級會計師
會計師，月薪五萬(一男一女)
臨時(一級工)(男、女)
新界各區(在生水庫及出水外工作)，具有
清理、水庫或水庫系統之工作經驗，北區
政府房屋局管理處工作，由八五年一月
至八五年十二月，每日上午八時至下午五
時，月薪一萬一千元。
臨時(一級工)(男、女)
新界各區(在生水庫及出水外工作)，具有
清理、水庫或水庫系統之工作經驗，北區
政府房屋局管理處工作，由八五年一月
至八五年十二月，每日上午八時至下午五
時，月薪一萬一千元。

建築材料銷量大增

鋼筋及水泥各貨市價尚屬平穩

台灣水泥工業發展方案自給自足為原則

【本報訊】台灣水泥工業發展方案，自給自足為原則，目前水泥供應尚屬平穩。據悉，台灣水泥工業發展方案，係由經濟部工業局擬定，旨在發展水泥工業，以應付日益增長之建築材料需求。方案中規定，水泥生產應以自給自足為原則，並鼓勵民間投資。目前，台灣水泥供應尚屬平穩，鋼筋及水泥各貨市價尚屬平穩。據悉，台灣水泥工業發展方案，係由經濟部工業局擬定，旨在發展水泥工業，以應付日益增長之建築材料需求。方案中規定，水泥生產應以自給自足為原則，並鼓勵民間投資。目前，台灣水泥供應尚屬平穩，鋼筋及水泥各貨市價尚屬平穩。

凍肉市經營風險大

泰興與興業集團經營凍肉指出肉類經營利潤低

受影響，虧損機會亦高

【本報訊】泰興與興業集團經營凍肉，指出肉類經營利潤低，受影響，虧損機會亦高。據悉，泰興與興業集團經營凍肉，指出肉類經營利潤低，受影響，虧損機會亦高。據悉，泰興與興業集團經營凍肉，指出肉類經營利潤低，受影響，虧損機會亦高。據悉，泰興與興業集團經營凍肉，指出肉類經營利潤低，受影響，虧損機會亦高。

金市繼續下降

收市僅保三千大關

價跌三至四元，飾金價低，週三歐洲黃金

【本報訊】金市繼續下降，收市僅保三千大關。價跌三至四元，飾金價低，週三歐洲黃金。據悉，金市繼續下降，收市僅保三千大關。價跌三至四元，飾金價低，週三歐洲黃金。據悉，金市繼續下降，收市僅保三千大關。價跌三至四元，飾金價低，週三歐洲黃金。

市匯京東

上揚 做價

日比上揚，日比上揚，日比上揚

【本報訊】市匯京東，上揚，做價。日比上揚，日比上揚，日比上揚。據悉，市匯京東，上揚，做價。日比上揚，日比上揚，日比上揚。據悉，市匯京東，上揚，做價。日比上揚，日比上揚，日比上揚。

香港金融行情表

項目	行情
香港匯豐銀行	100.00
香港渣打銀行	100.00
香港銀行	100.00
香港匯豐銀行	100.00
香港渣打銀行	100.00
香港銀行	100.00

美國本國擴張期內 商品價格趨軟

不致通貨緊縮 美元軟化與歐洲經濟加速成長

長，將使商品價格趨軟

【本報訊】美國本國擴張期內，商品價格趨軟。不致通貨緊縮，美元軟化與歐洲經濟加速成長。長，將使商品價格趨軟。據悉，美國本國擴張期內，商品價格趨軟。不致通貨緊縮，美元軟化與歐洲經濟加速成長。長，將使商品價格趨軟。

業內頭寸供應仍緊

隔晚拆息稍揚 錢息亦普企硬

外匯市活港匯指數高三小點

【本報訊】業內頭寸供應仍緊，隔晚拆息稍揚，錢息亦普企硬。外匯市活港匯指數高三小點。據悉，業內頭寸供應仍緊，隔晚拆息稍揚，錢息亦普企硬。外匯市活港匯指數高三小點。

美耐久品單 上月再報降

美耐久品單 上月再報降

美耐久品單 上月再報降

【本報訊】美耐久品單，上月再報降。美耐久品單，上月再報降。據悉，美耐久品單，上月再報降。美耐久品單，上月再報降。

酒店住率平均九成

部份接近爆滿 有些較前還差

酒店住率平均九成

【本報訊】酒店住率平均九成，部份接近爆滿，有些較前還差。酒店住率平均九成。據悉，酒店住率平均九成，部份接近爆滿，有些較前還差。酒店住率平均九成。

住宅屋邨漸成趨向

住宅屋邨漸成趨向

住宅屋邨漸成趨向

【本報訊】住宅屋邨漸成趨向，住宅屋邨漸成趨向。住宅屋邨漸成趨向。據悉，住宅屋邨漸成趨向，住宅屋邨漸成趨向。住宅屋邨漸成趨向。

日港新三家船公司 已達成一聯營協議

日港新三家船公司 已達成一聯營協議

日港新三家船公司 已達成一聯營協議

【本報訊】日港新三家船公司，已達成一聯營協議。日港新三家船公司，已達成一聯營協議。據悉，日港新三家船公司，已達成一聯營協議。日港新三家船公司，已達成一聯營協議。

美耐久品單 上月再報降

美耐久品單 上月再報降

美耐久品單 上月再報降

【本報訊】美耐久品單，上月再報降。美耐久品單，上月再報降。據悉，美耐久品單，上月再報降。美耐久品單，上月再報降。

國際金融股市行情

一九八五年四月廿四日 (當地時間)

項目	行情
倫敦股市 (金融時報指數)	100.00
紐約股市 (道瓊斯工業指數)	100.00
香港股市 (恒生指數)	100.00
東京股市 (日經指數)	100.00
倫敦股市 (金融時報指數)	100.00
紐約股市 (道瓊斯工業指數)	100.00
香港股市 (恒生指數)	100.00
東京股市 (日經指數)	100.00

股市專欄

港股市半日交投暢活 做價走勢先揚後抑

恒生指數收市為五十七點三〇，續升五點六六。半日開做總值仍有二億九千五百二十五萬元。昨日全日成交值減至四千三百萬元。昨日全日成交值減至四千三百萬元。昨日全日成交值減至四千三百萬元。



「包蛇」系發動攻勢 昨（廿四）日全日成交值減至四千三百萬元。昨日全日成交值減至四千三百萬元。昨日全日成交值減至四千三百萬元。

一九八五年 四月廿四日 遠東會十項成交股數最多股票

股名	股數
國際城市	6,168,000
大信	2,434,000
信和	1,590,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000
信和	1,335,000

股名 股數 國際城市 6,168,000 大信 2,434,000 信和 1,590,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000 信和 1,335,000

須重新辦理上市承諾書

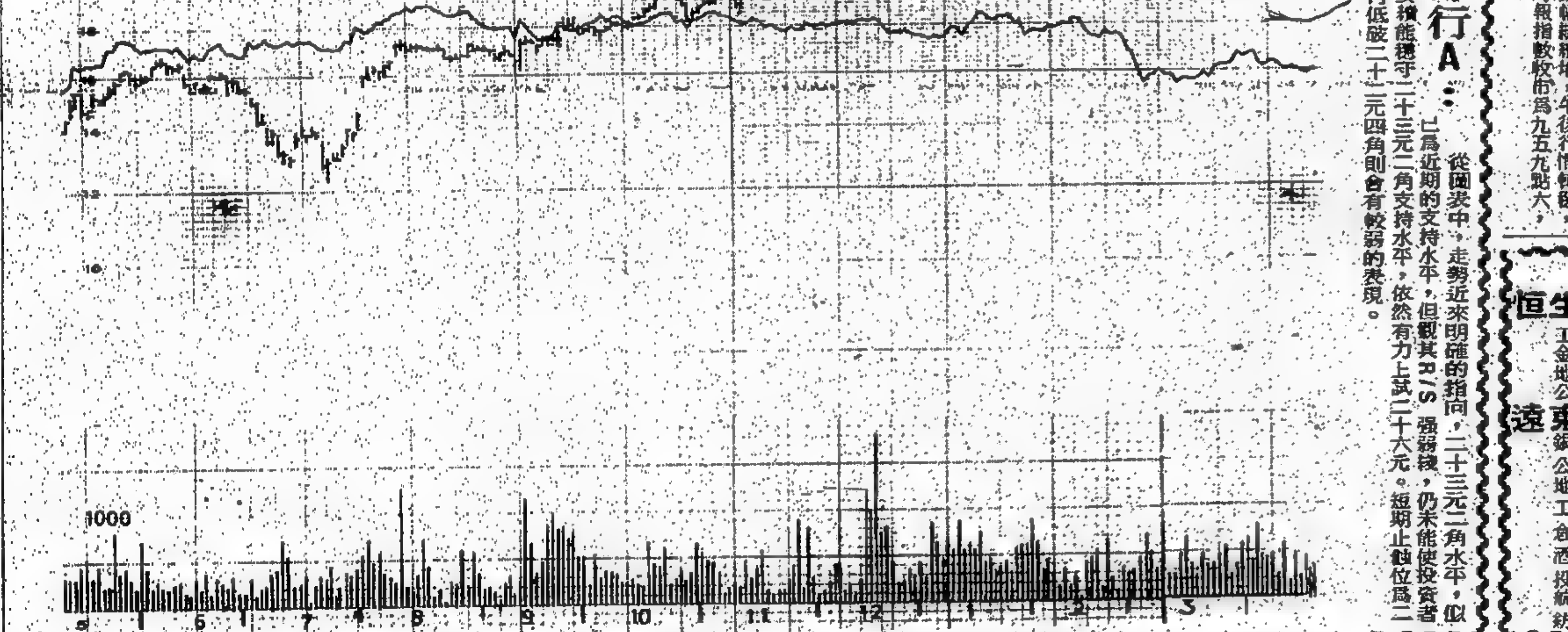
香港聯合交易所行政總裁作上述表示，又據稱，有關賠償基金問題，現正與證監會進行研究，料於下月會有決定。

紐約股市 後升報微天多續持 銳升 突現

以指數均平業工斯道杜 升收，市收一七點八二二一 至一七點九一七二。股萬一十七百九零零。

興沙田麗豪酒店 百利保獲渣打貸款

興沙田麗豪酒店，昨日（廿四）日與渣打銀行簽訂貸款協議，貸款金額為一千萬元。



股市成交價目表 (四月廿四日)

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
香港會成交	58,960,000	58,960,000	58,960,000	58,960,000	58,960,000
遠東會成交	129,560,000	129,560,000	129,560,000	129,560,000	129,560,000
金銀會成交	106,520,000	106,520,000	106,520,000	106,520,000	106,520,000
四會成交總額	295,250,000	295,250,000	295,250,000	295,250,000	295,250,000
恒生指數	1517.30	1517.30	1517.30	1517.30	1517.30
遠東指數	6921.87	6921.87	6921.87	6921.87	6921.87
金銀指數	1218.14	1218.14	1218.14	1218.14	1218.14

（一）銀行及財務類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
東亞銀行	23.50	23.90	23.40	23.50	23.50
恒生銀行	45.50	46.00	45.50	46.00	46.00
匯豐銀行	18.10	18.15	18.05	18.10	18.10
渣打銀行	3.80	3.80	3.75	3.75	3.75
華比銀行	1.45	1.47	1.45	1.46	1.46
海外匯豐銀行	3.175	3.175	3.10	3.125	3.10
美商匯豐銀行	0.10	0.13	0.10	0.10	0.13
友邦保險	5.70	5.75	5.60	5.75	5.70
友邦保險	35.00	35.75	35.00	35.50	35.75
友邦保險	13.90	14.10	13.70	14.00	13.80
友邦保險	13.20	13.50	13.10	13.30	13.20

（二）債券類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
港幣債券	87.0	87.0	87.0	87.0	87.0
九龍債券	14.30	14.40	14.30	14.40	14.30
九龍債券	85.0	87.0	85.0	87.0	87.0
九龍債券	69.0	71.0	69.0	71.0	71.0
九龍債券	9.30	9.50	9.30	9.40	9.50
九龍債券	1.09	1.13	1.09	1.09	1.07
九龍債券	2.90	3.00	2.90	2.925	2.95

（三）公用事業類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
中華電力	14.90	14.90	14.80	14.90	14.80
中華電力	12.00	12.10	11.70	12.00	11.80
中華電力	10.40	10.50	10.30	10.30	10.30
中華電力	7.90	7.95	7.80	7.95	7.95
中華電力	9.40	9.40	9.20	9.30	9.20
中華電力	73.50	74.00	73.00	73.50	73.50
中華電力	3.125	3.15	3.10	3.125	3.15
中華電力	10.40	10.40	10.20	10.30	10.30

（四）工商企業類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
聯合企業	10.60	10.70	10.60	10.60	10.70
聯合企業	0.60	0.62	0.60	0.62	0.62
聯合企業	1.51	1.51	1.48	1.51	1.48
聯合企業	1.46	1.46	1.46	1.46	1.46

（五）地產建築類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
亞細亞	0.31	0.315	0.30	0.31	0.30
亞細亞	0.1275	0.1275	0.1275	0.1275	0.1275
亞細亞	16.10	16.40	16.10	16.20	16.20
亞細亞	0.27	0.28	0.265	0.27	0.28
亞細亞	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00
亞細亞	0.60	0.61	0.59	0.59	0.59
亞細亞	0.89	0.91	0.87	0.89	0.89
亞細亞	5.75	5.80	5.65	5.75	5.70
亞細亞	3.25	3.325	3.20	3.30	3.30
亞細亞	1.96	1.98	1.95	1.97	1.97
亞細亞	2.70	2.70	2.60	2.60	2.60
亞細亞	5.90	5.90	5.75	5.80	5.75
亞細亞	9.40	9.65	9.10	9.65	9.65
亞細亞	1.96	1.97	1.92	1.96	1.92
亞細亞	1.52	1.54	1.50	1.51	1.52

（六）倉庫運輸類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
中華通運	1.15	1.16	1.12	1.12	1.12
中華通運	0.69	0.71	0.68	0.71	0.70
中華通運	6.40	6.45	6.35	6.35	6.40
中華通運	2.225	2.225	2.225	2.225	2.225
中華通運	1.59	1.60	1.57	1.60	1.57

（七）酒店旅遊類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
遠東酒店	0.68	0.72	0.68	0.68	0.68
遠東酒店	1.10	1.11	1.10	1.10	1.11
遠東酒店	57.00	59.00	57.00	57.00	59.00
遠東酒店	33.50	34.00	33.50	34.00	34.00
遠東酒店	30.75	31.00	30.50	30.70	31.00
遠東酒店	1.39	1.43	1.39	1.40	1.41
遠東酒店	5.25	5.30	5.15	5.20	5.25

（八）紡織製衣類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
遠東製衣	4.65	4.65	4.65	4.65	4.65
遠東製衣	59.00	61.00	59.00	61.00	61.00
遠東製衣	265.00	280.00	265.00	280.00	280.00
遠東製衣	4.675	4.70	4.65	4.65	4.675
遠東製衣	12.00	12.00	12.00	12.00	12.00

（九）其它類

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	金銀
遠東電子	0.67	0.69	0.67	0.68	0.68
遠東電子	1.24	1.25	1.22	1.24	1.23
遠東電子	7.90	8.00	7.90	7.90	7.95
遠東電子	18.00	18.10	18.00	18.10	18.00
遠東電子	6.00	6.05	6.00	6.00	6.00
遠東電子	3.80	3.80	3.80	3.80	3.80
遠東電子	8.20	8.30	8.20	8.20	8.25
遠東電子	3.275	3.275	3.275	3.275	3.275
遠東電子	8.80	8.80	8.70	8.70	8.80
遠東電子	1.78	1.85	1.78	1.83	1.85
遠東電子	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20

華僑文化

醫學攝影師搖身變為藝術大師

揉合化學創作技巧 手繪噴槍攝影藝術

南斯拉夫籍攝影師作品昨展出

【本報訊】由南斯拉夫籍攝影師所攝之藝術作品，昨日在「華僑文化」中心展出。該中心負責人表示，這些作品是該攝影師在醫學攝影基礎上，揉合化學創作技巧，運用噴槍、手繪等藝術手法，將攝影與藝術完美結合的傑作。展出作品包括多幅色彩鮮艷、構圖新穎的藝術攝影，展現了攝影師對光影和色彩的獨特理解。

龍的心作者奏電琴 音樂會上現身說法

明假大會堂劇院舉行演奏一場

【本報訊】由「龍的心」作者所創作的音樂作品，將於明日（即假）在「大會堂劇院」舉行演奏。該音樂會將由多位知名音樂家擔任演奏，旨在向觀眾展示該作品的音樂魅力。音樂會將分為兩場，分別於下午二時及晚上七時舉行。

七位琵琶古箏女傑 明晚荳蔻會堂獻技

明晚七時至九時在荳蔻會堂舉行

【本報訊】由七位琵琶古箏女傑組成的演出團體，將於明晚（即假）在「荳蔻會堂」舉行獻技。該演出團體由多位在琵琶古箏演奏方面具有深厚造詣的藝術家組成，將為觀眾帶來精彩的民族音樂表演。演出時間為晚上七時至九時。

讓我們齊心關注基本法

基本法關注小組舉行講座

【本報訊】「基本法關注小組」將於近日舉行講座，邀請多位專家學者就基本法的實施及相關問題進行深入探討。講座旨在提高公眾對基本法的認識，促進社會各界對基本法實施的關注。講座將於本週末（即假）下午二時在「大會堂劇院」舉行。



七位琵琶古箏女傑



政務總署贊助 青年學藝講座

葉民任主講 談談刻畫

【本報訊】由政務總署贊助的「青年學藝講座」，將於近日舉行。該講座由葉民先生擔任主講，將就「談談刻畫」這一主題進行深入探討。講座旨在為青年學藝愛好者提供學習和交流的機會。講座將於本週末（即假）下午二時在「大會堂劇院」舉行。

藝德會續辦 各項研習班

中環下環道二號 藝德會舉行研習班

【本報訊】「藝德會」將於近日續辦各項研習班，包括音樂、舞蹈、戲劇等多個領域。該研習班旨在提高藝術愛好者的專業技能，促進藝術交流。研習班將於本週末（即假）下午二時在「中環下環道二號」舉行。

女高音陳蝶梅 週日開唱

女高音陳蝶梅將於週日舉行演唱

【本報訊】著名女高音歌唱家陳蝶梅將於週日舉行演唱。該演唱將由多位知名指揮家擔任指揮，旨在展示陳蝶梅在女高音演唱方面的卓越才華。演唱將於本週末（即假）下午二時在「大會堂劇院」舉行。

歌樂齊鳴 樂樂之聲

歌樂齊鳴 樂樂之聲 將於近日舉行

【本報訊】「歌樂齊鳴 樂樂之聲」將於近日舉行。該活動旨在通過音樂和舞蹈表演，展現華僑文化的獨特魅力。活動將於本週末（即假）下午二時在「大會堂劇院」舉行。

方便公屋居民過路搭公共車輛

象鼻山路建行人橋 正確地點尚待研究

【本報訊】為方便公屋居民過路搭公共車輛，當局正考慮在象鼻山路興建行人橋。目前，有關興建地點及設計方案仍在研究中。當局表示，將充分聽取居民意見，確保行人橋的興建能真正解決居民的出行問題。

要求三年租金補償 退還標金發搬遷費

葵芳邨受重建影響多個商戶

【本報訊】葵芳邨因重建工程影響，多個商戶要求三年租金補償及退還標金發搬遷費。商戶代表表示，重建工程導致商戶業務停擺，損失慘重，要求當局給予合理補償。當局表示，將根據相關規定，對商戶的損失進行評估和補償。

石圍角青少年中心 小學功課輔導班

石圍角青少年中心將於近日開辦小學功課輔導班

【本報訊】石圍角青少年中心將於近日開辦小學功課輔導班，為該區的小學學生提供課後輔導服務。該輔導班旨在幫助學生鞏固課堂知識，提高學習成績。輔導班將於本週末（即假）下午二時在「石圍角青少年中心」舉行。

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

【本報訊】葵涌公園全港最大，建費億元，即將動工。該公園將成為葵涌地區的一處重要綠化地帶，為市民提供休閒娛樂的場所。公園的興建將有助於改善葵涌地區的環境，提高居民的生活質量。

長康邨增康樂設施 五人足球場已啟用

長康邨增康樂設施 五人足球場已啟用

【本報訊】長康邨增設康樂設施，五人足球場已啟用。該足球場的啟用將為長康邨居民提供更多的康樂選擇，促進居民的身心健康。足球場將於本週末（即假）下午二時在「長康邨」舉行。

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

廿年耕耘有成 荳蔻文娛康樂

荳蔻文娛康樂 廿年耕耘有成

【本報訊】荳蔻文娛康樂中心成立廿年，耕耘有成。該中心在過去二十年中，為社區居民提供了豐富多彩的文娛康樂活動，深受居民歡迎。中心將於本週末（即假）下午二時在「荳蔻會堂」舉行慶祝活動。

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

葵涌公園全港最大 建費億元即將動工

窗之容美

霜膚護「匙之美」

獻貴譽榮佛絲蜜

「匙之美」是一種保養品，它含有豐富的維他命A、B、C、E，能滋潤肌膚，防止皺紋產生，使肌膚細嫩，容光煥發。它適用於各種膚質，男女老幼皆宜。每瓶售價：大瓶\$12.00，小瓶\$6.00。



馬尼拉時裝展銷

一改以往傳統風格

直追今日時裝潮流

兼備東方傳統格調與西方時代氣息

第三屆「馬尼拉時裝展銷」於今日（廿五）日開始，在「馬尼拉時裝展銷中心」舉行。這次展銷會，一改以往傳統風格，直追今日時裝潮流，兼備東方傳統格調與西方時代氣息。展銷會中，有來自菲律賓、泰國、印尼、馬來西亞等地的時裝設計師，展示了他們最新的設計作品。這些作品，既有傳統的東方元素，又有現代的西方風格，展現了時裝設計的多樣性。

馬尼拉時裝展銷

一改以往傳統風格

直追今日時裝潮流

兼備東方傳統格調與西方時代氣息

第三屆「馬尼拉時裝展銷」於今日（廿五）日開始，在「馬尼拉時裝展銷中心」舉行。這次展銷會，一改以往傳統風格，直追今日時裝潮流，兼備東方傳統格調與西方時代氣息。展銷會中，有來自菲律賓、泰國、印尼、馬來西亞等地的時裝設計師，展示了他們最新的設計作品。這些作品，既有傳統的東方元素，又有現代的西方風格，展現了時裝設計的多樣性。

醫藥顧問位早

胆石病與分後節痛

「早」字，是「早」的簡化字，意思是「早」。

膽石病是一種常見的疾病，症狀包括右上腹疼痛、消化不良、嘔吐等。如果不及时治疗，可能會導致嚴重的併發症。本診所由資深醫生主診，採用先進設備，為患者提供專業的診斷和治療方案。診所地址：香港中環德輔道中111號。

不返

一去

「不返」和「一去」是兩個詞，意思是「不回來」和「一去不回頭」。

這是一個關於時間和空間的哲學思考。時間一去不回頭，空間一去不回頭。我們應該珍惜時間，珍惜空間，珍惜我們所擁有的一切。

登喜路男士衣著

身價高達三千元

「登喜路」是一個著名的品牌，以其高品質的男裝而聞名。這套衣服，身價高達三千元，是登喜路品牌的代表作之一。它採用了優質的面料，精湛的工藝，展現了登喜路品牌的獨特魅力。

旅行遊記

白雲出街買餅

這是一個關於旅行的故事。作者描述了他的一次旅行經歷，包括他去了哪些地方，看到了什麼，感受到了什麼。故事充滿了趣味和探索精神，讓人讀後回味無窮。

玩具對講機

玩具對講機

這是一個關於玩具對講機的文章。文章介紹了玩具對講機的特點、用途和選購方法。玩具對講機可以讓孩子們在遊戲中進行溝通，增強他們的社交能力。文章還提供了一些選購玩具對講機的建議，幫助家長們做出明智的選擇。

刷牙馬虎不得

刷牙馬虎不得

這是一個關於刷牙的文章。文章強調了刷牙的重要性，並提供了一些正確的刷牙方法。刷牙是保護口腔健康的重要步驟，但很多人刷牙時都存在一些錯誤，導致牙齒受損。文章提醒人們要正確刷牙，保護好自己的牙齒。

加州假期

美、加豪華團

「加州假期」是一個旅遊品牌，提供各種高品質的旅遊服務。這個「美、加豪華團」，是加州假期的代表作之一。它包括加州、美國、加拿大等地的旅遊，行程豐富，服務周到，是旅遊愛好者的首選。

大通

大通

這是一個關於「大通」的文章。文章介紹了「大通」的業務範圍、服務項目和優勢。大通是一個綜合性的服務機構，為客戶提供各種專業服務，包括旅遊、教育、金融等。文章強調了大通的專業性和誠信服務。

香港華商旅遊協會聯合廣告

香港華商旅遊協會聯合廣告

這是一個關於香港華商旅遊協會的廣告。廣告介紹了協會的宗旨、服務項目和聯繫方式。香港華商旅遊協會是一個專業性的旅遊組織，致力於推廣香港旅遊，為會員提供優質服務。廣告呼籲公眾關注協會，共同促進香港旅遊業的發展。

金門平價機票

金門平價機票

這是一個關於金門平價機票的廣告。廣告列出了各種機票的價格和行程，包括金門、台灣、東南亞等地的旅遊。廣告強調了機票的平價和行程的豐富，吸引了眾多旅客的關注。

捷威旅行社

捷威旅行社

這是一個關於捷威旅行社的廣告。廣告介紹了捷威旅行社的服務項目、旅遊行程和聯繫方式。捷威旅行社是一個專業的旅遊機構，提供各種高品質的旅遊服務，包括國內、外旅遊、簽證、機票等。廣告強調了捷威旅行社的專業性和誠信服務。

丹霞山

丹霞山

這是一個關於丹霞山的廣告。廣告介紹了丹霞山的風景名勝、旅遊資源和聯繫方式。丹霞山是一個風景優美的旅遊勝地，擁有悠久的歷史和豐富的文化底蘊。廣告呼籲公眾前往丹霞山旅遊，感受大自然的魅力。

鐘聲慈善社

第四十六屆董事職員就職典禮特刊

葉志光社長致詞

本社自成立以來，承蒙各界人士之熱心支持，業務蒸蒸日上。此次第四十六屆董事職員就職典禮，在各界之盛情蒞臨下，圓滿舉行。本社將繼續秉承「服務社會，救災恤鄰」之宗旨，為僑胞提供各項慈善服務。未來工作重點如下：

- 一、加強社會服務，包括老人、兒童、青少年及婦女之福利工作。
- 二、籌募經費，以支持各項慈善活動之開展。
- 三、加強宣傳，提高社會對慈善事業之認識。
- 四、加強與其他慈善機構之合作，共同為社會服務。



社長葉志光

譚惠珠議員訓詞

譚議員在致詞時，對鐘聲慈善社之發展表示肯定，並勉勵全體職員繼續努力，為僑胞提供更多元化之服務。她指出，慈善事業是社會進步之基石，鐘聲慈善社作為僑界之重要組織，應發揮更大之影響力。

董事職員名單

第四十六屆董事會成員包括：主席 譚惠珠、副主席 林錦光、秘書長 陳先德、財政 陳先賢、查帳 陳先賢、副秘書長 陳先賢、副財政 陳先賢、副查帳 陳先賢。此外，尚有各專委會成員名單。

中西區及灣仔區辦事處

中西區辦事處：主席 譚惠珠、副主席 林錦光、秘書長 陳先德、財政 陳先賢、查帳 陳先賢。灣仔區辦事處：主席 譚惠珠、副主席 林錦光、秘書長 陳先德、財政 陳先賢、查帳 陳先賢。

林錦光太平紳士訓詞

林錦光太平紳士在致詞時，對鐘聲慈善社之發展表示肯定，並勉勵全體職員繼續努力，為僑胞提供更多元化之服務。他強調，慈善事業是社會進步之基石，鐘聲慈善社作為僑界之重要組織，應發揮更大之影響力。

譚惠珠議員訓詞

譚議員在致詞時，對鐘聲慈善社之發展表示肯定，並勉勵全體職員繼續努力，為僑胞提供更多元化之服務。她指出，慈善事業是社會進步之基石，鐘聲慈善社作為僑界之重要組織，應發揮更大之影響力。

譚惠珠議員訓詞

譚議員在致詞時，對鐘聲慈善社之發展表示肯定，並勉勵全體職員繼續努力，為僑胞提供更多元化之服務。她指出，慈善事業是社會進步之基石，鐘聲慈善社作為僑界之重要組織，應發揮更大之影響力。

山川人物雙週刊

漫話「八陣圖」

李思慎

漫話「八陣圖」：這是一篇關於中國古代兵法「八陣圖」的漫談文章。作者李思慎從歷史、地理、軍事等多個角度，探討了「八陣圖」的奧秘及其對後世的影響。文章指出，「八陣圖」不僅是軍事上的傑作，也是中國文化的重要組成部分。

湘西龍興寺與唐太宗李世民

湘西龍興寺與唐太宗李世民：這篇文章介紹了湘西龍興寺的歷史背景，並將其與唐太宗李世民的生平事跡聯繫起來。文章提到，龍興寺在唐代具有重要的地位，是許多高僧的駐錫之地，也是唐太宗李世民多次巡幸的場所。

末代皇帝的伙食帳

末代皇帝的伙食帳：這篇文章詳細記錄了末代皇帝溥儀在紫禁城期間的伙食情況。文章通過對溥儀日常飲食的記錄，反映了當時宮廷生活的奢華與腐敗。文章指出，溥儀的伙食極其豪華，每日進食多種名貴食材，且菜式繁多。

福建發現的古抄本「白兔記」

福建發現的古抄本「白兔記」：這篇文章報導了最近在福建發現的一部古抄本《白兔記》。文章介紹了這部抄本的發現經過、內容特點及其在文學史上的價值。《白兔記》是中國古典文學名著之一，此次發現的古抄本為研究該劇的源流提供了重要參考。

譚宗利雪寶寺

譚宗利雪寶寺：這篇文章介紹了譚宗利與雪寶寺的淵源。文章提到，譚宗利是雪寶寺的住持，他致力於弘揚佛法，並積極參與社會公益事業。文章還介紹了雪寶寺的歷史背景及其在當地的影響力。

譚宗利雪寶寺

譚宗利雪寶寺：這篇文章介紹了譚宗利與雪寶寺的淵源。文章提到，譚宗利是雪寶寺的住持，他致力於弘揚佛法，並積極參與社會公益事業。文章還介紹了雪寶寺的歷史背景及其在當地的影響力。

譚宗利雪寶寺

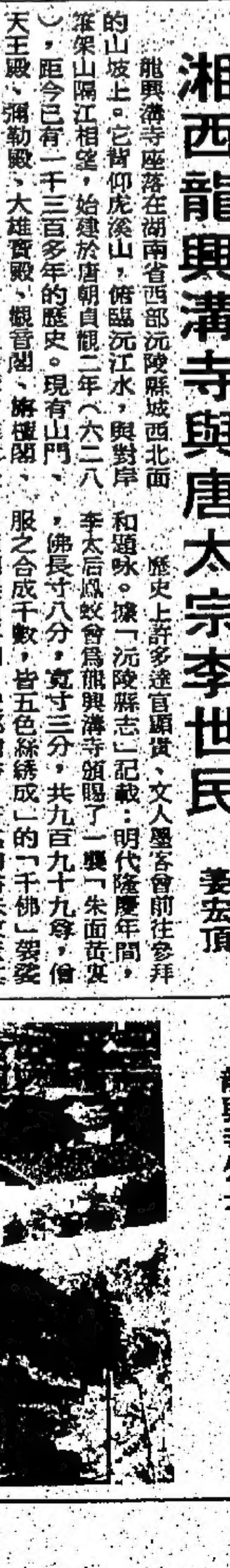
譚宗利雪寶寺：這篇文章介紹了譚宗利與雪寶寺的淵源。文章提到，譚宗利是雪寶寺的住持，他致力於弘揚佛法，並積極參與社會公益事業。文章還介紹了雪寶寺的歷史背景及其在當地的影響力。

譚宗利雪寶寺

譚宗利雪寶寺：這篇文章介紹了譚宗利與雪寶寺的淵源。文章提到，譚宗利是雪寶寺的住持，他致力於弘揚佛法，並積極參與社會公益事業。文章還介紹了雪寶寺的歷史背景及其在當地的影響力。

譚宗利雪寶寺

譚宗利雪寶寺：這篇文章介紹了譚宗利與雪寶寺的淵源。文章提到，譚宗利是雪寶寺的住持，他致力於弘揚佛法，並積極參與社會公益事業。文章還介紹了雪寶寺的歷史背景及其在當地的影響力。



龍興寺外景



龍興寺外景



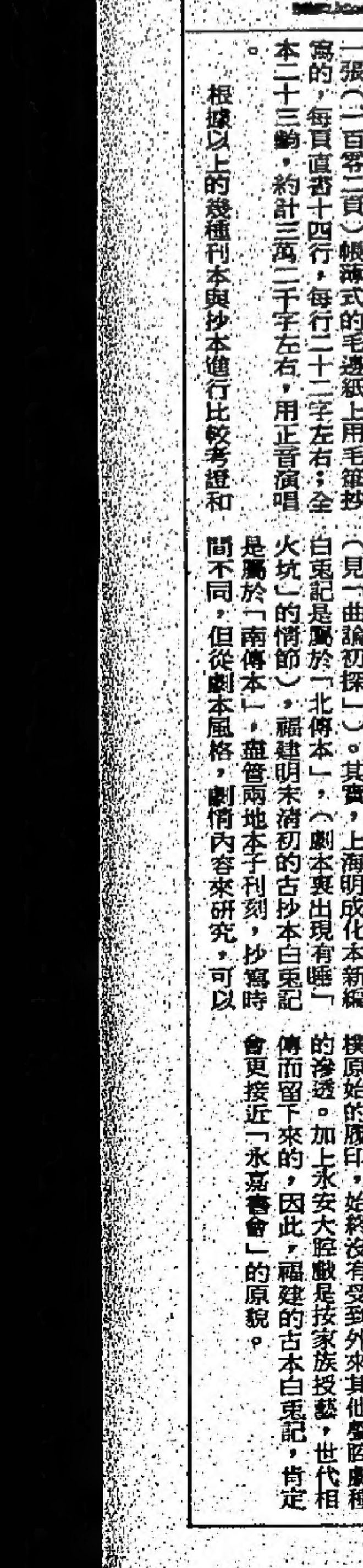
龍興寺外景



龍興寺外景



龍興寺外景



龍興寺外景

